

Wychodzi codziennie rano, wyjąwszy poniedziałki i dni poświęcone.

### Prenumerata:

	W KRAKOWIE	POCZTA (w Państwie Austriackim)
rocznie	zł. austr. 20	rocznie . . . . . zł. austr. 24
półrocznie	10	półrocznie . . . . . 12
kwartalnie	5	kwartalnie . . . . . 6
miesięcznie	2	miesięcznie . . . . . 2 cent. 25

Numer pojedynczy kosztuje 10 centów.

### PRENUMERATA PRZYJMUJĄ:

Biuro Administracji „Czasu” w Ryńku pod L. 29 w domu „Krzysztofora” zwanym, tudzież wszystkie Urzędy pocztowe austriackie.

# CZAS

### Przyjmują się:

OGŁOSZENIA, ODEZWY, UWIADOMIENIA, DONIESIENIA wszelkiego rodzaju, za opłatą:

od wiersza drobnego za jednorazowe umieszczenie 8 centów, za następne po 5 centów  
Do każdego obwieszczenia założyć należy 30 centów na opłatę stałą za każdorazowe umieszczenie.

LISTY z pieniędzmi przesyłane być winny franko do biura Administracji „Czasu”.

LISTY reklamacyjne niezapieczętowane nie ulegają frankowaniu.

LISTY niefrankowane nieprzysyłają się.

REKOPISMA nadsyłane Redakcyi nie zwracają się i niszczone będą.

### Kraków 4 czerwca.

Brak miejsca niepozwolił nam dotąd podać ciekawego dokumentu ogłoszonego w dzienniku *Stowo*, organie świętojuryskim wychodzącym we Lwowie w ruskim narzeczu. Podajemy go dzisiaj w tłumaczeniu którego nam dostarczyły lwowskie dzienniki. Jest to próba podpisana przez jedenastu członków deputacji sejmiku galicyjskiego do Rady Państwa, czterech księży obrz. grecko-unickiego, sześciu właścicieli ruskich i jednego właściciela mazurskiego; próba wystosowana do Jego ces. król. Ap. Mości o zawieszenie czynności komisji w sprawie służebnictwa, o rewizję ustaw dotyczących służebnictwa, i to w duchu patentów józefińskich przez cesarza Leopolda po większej części zniesionych, a z pominięciem wszelkich form konstytucyjnych, bez najmniejszego przytem udziału sejmiku krajowego.

Próba ta jest jak najwyraźniejszą protestacją przeciw konstytucji i prawu własności, jak się o tem czytelnicy przekonają mogą jeśli ją z uwagą odczytają zechcą. Nie chce ona nie wiedzieć o zasadach dzisiaj w monarchii moc obowiązującą mających. Oskarża zarówno biurokrację jak i sejm krajowy; podejrzewa urzędników i deputowanych; stawia kwestję społeczną opartą na fałszywych pojęciach o własności i żąda rozstrzygnięcia takowej według owych namiętnych podżęgań, które spór o służebnictwa na tak niebezpiecznym gruncie w Galicji postawiły.

Nie wiemy czy próba ta rzeczywiście wręczoną została N. Panu, ale samo jej ogłoszenie musiało zwrócić na siebie uwagę. Jakoż słusznie bardzo jeden z dzienników wiedeńskich, przypominając z tego powodu owe komunistyczne w sejmie lwowskim o służebnictwach głosy, mówiąc, że ci co tam utrzymywali: „że lasy i pastwiska są własnością wspólną”, jeden krok tylko dalej w tym kierunku pójść potrzebowali, aby wraz z Proudhonem zawołać: „własność to kradzież”. Tak było i nie inaczej. Ubolewaliśmy też dosyć nad tą zgubną dążnością która się głośno na sejmie odzywała, a która się również i w dokumencie o którym mowa bardzo namacalnie przejawia. Żałujemy tylko, że przytoczony dziennik wiedeński, nie poszedł do źródła, aby poszukać choćby przez ciekawość, z kąd owo złe wypłynęło. Źródło to nierównie łatwiej odkryć aniżeli źródła Nilowe. Sprowadził też chorobę stan anormalny społeczeństwa w Galicji wyszukiwany przez złych ludzi, którzy umyślnie pewnej części ludu wiejskiego w ów straszny zamęt wprowadzili.

A mówimy wyraźnie pewnej części ludu wiejskiego: bo mylił się dziennik wiedeński, skoro podobne wyobrażenia całej ludności wiejskiej przypisuje. Na szczęście nasze, kraju naszego i całej monarchii, tak nie jest. Próba podpisana przez czterech księży, sześciu chłopów ruskich i jednego obałamuczonego mazurka, nie może wcale uchodzić za

petycję całego ludu wiejskiego w Galicji. Jest to wyraźnie rzecz stronnictwa, tego samego co na sejmie lwowskim owe rozprawy w duchu komunistycznym o służebnictwach toczyły. Nie nazywalimy go też stronnictwem ruskim, ani unickim, ale świętojuryskim. W całej owej „kwestyi ruskiej” nie było wcale o narodowości mowy, bo też być nie mogło, ale były tylko intrygi stronnictwa, które używało barw niby narodowych do celów jedynie społecznych a raczej komunistycznych. Znalazłszy się na sejmie w wielkiej mniejszości, dziś protestuje, a w protestacji swojej odkrywa się w całej swej nagości. Stawia kwestję społeczną bez żadnej narodowej zastłony. Wolimy to zaprawdę: bo łatwiej walczyć z fałszem społecznym gdy się nie kryje pod fałszem narodowym.

I dla tego też niewielką przypisujemy wagę do tego nowego — jak go dobrze nazwał *Przegląd lwowski* — zamachu na konstytucję i własność. Uważamy go za nową intrygę świętojuryskiego stronnictwa i nic więcej. Co do konstytucji, wiemy, że takowa ma regimie cesarską. Co do własności, bez tej społeczność ostać się nie może. Co zaś do kwestyi służebnictwa, uważamy ją za jedną z najżywniejszych w kraju naszym i najszybciej wymagającą rozwiązania. Z odtwarciem sejmiku pisaliśmy o niej, pragnąc aby ją sejm wziął natychmiast w ręce. Czasu na to nie było. Próba rzeczona, czy też projekt do próby czemkolwiek zresztą jest ów dokument, dowodzi tylko, że sprawę tę jak najszybciej załatwić wypadało, aby pozabawić gruntu nieprzyjaciół społeczeństwa, na którym im zawsze najłatwiej przygotować zamieszanie i tamować powrót do zdrowego i naturalnego organizmu.

### KORESPONDENCA CZASU.

#### Z pod Nowego Sącza 30 maja.

(ed. s.) Niewiem czy szanownej Redakcyi, znajoma próba, zredagowana i podpisana przez 4ch księży obrz. słowiańskiego, i kilku właścicieli połów z Rady stanu, która wręczona została Naj. Panu dnia 13go maja r. b. Pismo to następujące zawiera punkta:

1) Prośbę o oddanie w posiadanie gmin, gruntów, lasów i pastwisk dworskich, przez wprowadzenie nazad praw józefińskich, na których to prawach to mniemane pretensje gmin zasadzać się mają; żądanie zniesienia komisji serwitutowych i ogółem wszystkich praw i przepisów, które stoją na przeszkodzie, dotyczącym się życzeniem gromad, i bronią praw własności dawniejszych dziedziców.

2) Skargę na wszystkich urzędników, byłych i będących, o zaniedbanie swego świętego obowiązku broniących poddanych w ich mniemanych prawach, a względnie o to że pomimo niezliczonych podań, reklamacji i rekursów, nie zakończyli dotąd tej sprawy, odebraniem własności dworskiej i nadaniem tejże chłopom, jak oni sobie tego życzą.

3) Podejrzewania rzucane na sejm lwowski, jego członków z miast i posiadłości większej, i insynuacje, jakoby dawniejsi dziedzice, dążyli do wprowadzenia nazad, pod innym tytułem powinności urbarjalnych, za które bojnie wynagrodzeni zostali; do której to nagrody nie oni sami sobie

wszystko niszczyli, ale w części nawet i gminy do niej, dodatkami do podatków się przyczyniają; starają się przytem w tej sprawie, rzucić podejrzenie polityczne na mowę hr. Adama Potockiego, mianą na pierwszą sesję sejmową.

Nie wchodzę w szczegółowe rozbiórzenie pretenzji do lasów, pastwisk i gruntów dworskich, rzeczy aż nadto wiadomych; pozwolę sobie uczynić jednak uwagę, że Cesarz Józef ani mógł odbierać cudzej własności i nią drugich obdarzać, ani też tego nie uczynił. Że te rozporządzenia józefińskie zniesione zostały patentem z 13go kwietnia 1790 r., i że nawet przed zniesieniem nie miały na celu nadawania nowych praw, tylko zobowiązania poddanych, pobierających bezpłatnie drzewo na opał i budowlę do stosownej konkurencji, w nowo zaprowadzonym podatku gruntowym z lasów.

Otóż to od 70 lat zniesione rozporządzenie bywa dzisiaj tendencyjnie tak chłopom tłumaczone, jakoby Cesarz Józef kazał gminom oddać wszystkie lasy na własność, byłoby z nich podatek płacić; gdy zaś chłopów podatku płacić niechcieli, wolać pozostać w używaniu bezpłatnego służebnictwa, dziedzice przyjąwszy na siebie ten obowiązek, tym sposobem wcisnęli się w prawo własności do lasów, przeznaczonych przez Cesarza Józefa dla gmin.

Skargi przeciw urzędom są tem niewdzięczniejsze i dziwniejsze, ile całemu krajowi wiadomo z jaką nieustanną gorliwością bronili nie tylko słusznych ale często i mniemanych praw poddanych.

Co się tyczy podejrzeń rzucanych na czynności sejmowe, to sprawozdania stenograficzne aż nadto jasno zaprzeczają tym potwarzom, jak żeby się zapisało w pojedyncze zbijanie podobnych złosliwych insynuacji. Czy mógł przewidzieć hr. Adam Potocki, że jego tak wymowne i szlachetne słowa, które w obec kraju i Rządu, wspólnie wszystkim ucznia wygłosił, które w sejmie i kraju ogólnie uznane znalazły, że te jego słowa złośliwie, podstępnie i fałszywie tłumaczone, do stóp tronu zanesione będą, gdyż w podaniu wyrażono: że więksi właściciele za zniesienie powinności bojnie wynagrodzeni, w prostych właścicieli mówić chcieli, że zniesienie poddaństwa jedynie od ich łaski zawisłe, ich wyłączną zasługą było!

Zdaje się zatem, że kwestya polityczna narodowości, która od kilku miesięcy kraj cały tak troskliwie badał i w duchu pojednania i zgody załatwić usiłował, okazuje się być tylko kwestyą społeczną, kwestyą własności, która tem łatwiej dała by się usunąć ile że cel i kierunek wiadomy. Rozszerzenie oświaty stało się najczystszy i najkorzystny środkiem do usunięcia tych komunistycznych wysiłków, a wyjawione teraz powody i cele muszą nawet oznaki lojalności uczynić mniej cenne.

Pismo to podane 13go maja r. b. przypomina mi stylem i sensem niezliczone supliki podawane temu kilkanaście lat przez znanego we Lwowie Targowskiego, którego rozłożywszy swoje biuro na szynku, pod rakiem ścigał chłopów do siebie, obiecując im wyrobienie gruntów, lasów i pastwisk dworskich i zalewał bezskutecznymi podaniami wszystkie urzędy i zapewne ad captandam benevolentiam, podpisywał się: „k. k. geheimer Patriot.”

#### Poznań 31 maja.

O ile prace posłów naszych na pozór są niewdzięczne, o tyle zarazem przynależą im trzeba niezmierzona wytrwałość, którą kraj ocenić, a wadliwość i ciężką nagrodzić winien. Niemal każdy tydzień przynosi nam nowy dowód ich zachodów i walki. W ubiegłym tygodniu dyskusja nad wnioskiem posła Bentkowskiego, o używaniu języka polskiego w czynnościach urzędowych, nader ważną, lecz poniżającą była. Wniosekodawca i kilku z jego kolegów, aczkolwiek wielom z nich odjęto słowo, z wielką gruntownością przedstawili prawa Księstwa i ciągle ich

gwałcenie. Odpowiadali minister sprawiedliwości i naczelny prezes poznański, ostatni w charakterze posła. Minister sprawiedliwości mówił z umiarkowaniem niezwykłym na tej ławie, gdy o polskie chodzi wnioski. P. Bonin wysypał róg obfitości dat statystycznych, z których wiele na naszą obróciło się korzyść, ale żaden z mówców nie o-balił, nawet osłabił nie zdołał argumentacji naszych posłów na prawie opartej, silnej a szlachetnej w formie. Pomimo tego większość Izby z cyniczną decyzją jak zwykle przeszła do porządku dziennego, bardzo dla nas niebezpiecznym opatrzonego motywami, bo wzywającami ministerium do nowej kodyfikacji w tym względzie, do czego jednak, ponieważ prawa nasze wypływają z międzynarodowych układów i zobowiązań, ani rząd pruski ani Izby jednostronnie kompetencji nie mają.

Celem ustanowienia zasad taksacyjnych co do nowego podatku gruntowego, Izby wybierają 16 członków, którzy w Berlinie najwyżej w tej rzeczy jeśli nie instancją, to ciałem doradczym stanowią. Każda Izba wybiera 8 członków; wybory te odbywają się prowincyjnie. W obu Izbach mamy w podobnym składzie niezawodną większość, z Izby drugiej został do tej komisji wybrany poseł Marceł Żółtowski, co za najtrafniejszy wybór uważać należy. Izba wyższa dziś wybiera; czy tam polski obywatel będzie, zależy od tego, jeżeli nasi członkowie tej Izby zjechać na wybór ten do Berlina zechcą.

W przyszłym tygodniu 5go czerwca odbędzie się w Poznaniu bardzo ważny wybór dyrektora towarzystwa kredytowego. Kraj cały z niecierpliwą uwagą wygląda rezultat, rachując na rozwagę wyborców, których każdy powiat w tym celu, w liczbie dwóch do Poznania przysyła.

Z publikacji miejscowych zasługuje na uwagę bardzo dowcipna broszurka niemiecka, w Poznaniu wydana, w odpowiedzi na programat niemieckiego związku towarzyskiego, o którym w swoim czasie donosiłem. Odpowiedź ta ma tytuł: *Zwei Worte an die Polen-fresser, von einem noch Unverdaulichem* (Dwa słowa do polako-żerów, od niestrawionego jęczmienia). Z zagranicznych publikacji wielce zajmujące dziełko K. Graty *La Paix*, pełne gorącego współczucia dla kraju naszego, z wysokiemi i serdecznemi pojęciami ostatnich wypadków, aczkolwiek mogłoby niemal stać się niebezpiecznym, w obec i tak już spętanej egzaltacji publiczności. Hr. Montalembert, ten tak wierny i tak dawny nasz przyjaciel i obrońca, zamysła w tym roku zwiedzić Wielkopolskę i Kraków. Nie wątpię, że znajdzie przyjęcie pełne wdzięczności i odpowiednie zasłusze, jaką ma w obec biednego kraju naszego.

Od tygodnia syberyjska tegoroczna wiosna od razu się przedziernęła w najpiękniejsze lato; powietrze tak jest ożywcze, że wegetacja dogania czas stracony, goł rany mrozami i śniegiem majowym zadanym. Rolnicy nasi wszyscy bez wyjątku zajęci są praniem i strzążeniem; jest to bardzo ważna gałąź naszej produkcji rolnej, a ceny wełny zdają się w tym roku być na drodze nagrodzenia zachodów i pracy gospodarzy.

#### Wrocław 2 czerwca.

† Pojedynek adjutanta królewskiego generała Mantuffla z radcą sądu miejskiego p. Twesten, spowodowany przez polityczną broszurę: „Co nas jeszcze zbawia może?” (*Was uns noch retten kann?*) zajmował w ostatnich dniach prasę i publiczność berlińską więcej niż obrady sejmowe nad najważniejszą tej sesji kwestyą, która była reorganizacją znacznie powiększonej armii, pociągająca za sobą obciążenie budżetu wojennego o przeszło dziewięć milionów rocznie, którego uchwalenia jako etatu stałego rząd domagał się od Izby.

Pojedynek stał w pewnym względzie w związku z kwestyą militarną. Autor broszury uderzył z niezwykłą odwagą cywilną na instytucję, prze-

ciwko której nikt dotąd w prasie krajowej nie śmiał podnieść głosu. Jest to tak zwany gabinet wojenny, niezależny od ministerstwa, znoszący się bezpośrednio z monarchą przez szefa swego, którym od wielu lat jest generał Mantuffel, brat byłego ministra.

Autor przypisuje gabinetowi szkodliwy i zgubny wpływ na całą zewnętrzną politykę kraju, podobny do tego, jaki wywierał w Austrii generał Grillon, i zapowiada Prusom taką samą katastrofę, jakiej doświadczyła Austria, jeśli gabinet wojenny nie będzie rozwiązany, a przynajmniej szef jego usunięty.

Taka treść broszury była powodem do pojedynku. Generał Mantuffel wołał na nią odpowiedzieć bronią aniżeli piórem, a za szefem wojennego gabinetu i przybożnym adjutantem królewskim pójść prawdopodobnie wszyscy wojownicy, ile krod się przez prasę publiczną będą czuli obrażonymi. Prawy intencjach, jakie się dziś w wojsku naprzeciwko stanowiu cywilnemu objawiają, zasada wolności mowy może łatwo zrodzić i wprowadzić w praktykę zasadę wolności kija, uszlachetnioną nieco przez zastąpienie go pistoletem. Prawa wojskowe pozwalają w razach niezwykłych na pojedynkę, a lubo ścigając na pojedynkujących się kary, te daleko łagodniejsze są dla wojskowych aniżeli dla cywilnych.

Tę razą, przynależą do obustronnej bardzo honorowo sobie postąpiły, a wyzwały pisarz od początku do końca okazał odwagę i pióra i broń. Otrzymałszy strzał w prawą rękę, podał przeciwnikowi żądającemu zgody lewą. Ranny nie wyszedł jeszcze z niebezpieczeństwa. Król dowiedziawszy się o pojedynku, kazał przeciw obu stronom wytoczyć śledztwo, polecając jedno marszałkowi Wranglowi, drugie ministrowi sprawiedliwości. *Kreuzzeitung* napisała o pojedynku tendencyjny artykuł; prasa liberalna surowo na artykuł powstała, przedstawiając zajście i przebieg wypadku wedle opowiadania świadków drugiej strony.

Obrady nad budżetem ministerstwa wojny skończyły się w przeszły piątek.

Dzień ten poświęcony był głównie głosowaniu. Rząd zaraz na wstępie oświadczył przez prezesa rady ministrów księcia Hohenzollern, że w zasadzie obstaruje przy żądanych na administrację wojskową funduszach, że jednak, chcąc okazać i z swojej strony szczerą obojętność, zgadza się na przyjęcie poprawki posła Knehele która trzyma się w granicach niższenia żądanych funduszy, nie krzyżującego planów rządowych.

Istotnie poprawka ta zniżała tylko o 750,000 tal. sumę przez rząd wymaganą. Na 41 milionowy etacie ministerstwa wojny jest to zaiste oszczędzenie, o którym mówić nie warto. Tyle posiedzeń i narad w komisji i w plenum, tyle broszur i artykułów dziennikarskich, aby tylko tyle odciąć od projektowanej przez rząd sumy, szkoda straconego czasu i podjętego mozółu.

Stosunek głosów uchwalających poprawkę wzmiarkowaną był 159 przeciw 148. Wniosek, który sumę żadaną proponował uchwalić w formie funduszu nadzwyczajnego, to jest, nie obrahowanego się w zwyczajnym, stałym budżecie, przyjęty był większością 206 przeciw 98 głosom. Dla rządu uchwała ta będzie tylko biurowym utrudnieniem.

Na temże posiedzeniu izba przyjęła jednomyślnością głosów przeciw jednemu kodeksowi handlowemu, mający obowiązywać całe Niemcy. Na posiedzeniu wczorajszym rozpoczęły się obrady nad budżetem ministerstwa spraw wewnętrznych. Minister tego wydziału oświadczył z góry, że sprawa policyjna stolicy będzie w krótkim czasie rozstrzygnięta.

#### Hamburg 31 maja.

Wspominaliście w *Czasie* o ryblem zniesieniu cła pobieranego przez rząd hanowerski od przechodzących na Elbie pod Stade i Brunshausen

### Część Literacko-Artystyczna.

#### WYSTAWA STAROŻYTNOŚCI we Lwowie.

Wykopany umieszczono w ostatniej sali. Są to po większej części zabytki z przedchrześcijańskich i jęszcze czasów Słowiańszczyzny, w rozmaitych obwodach dzisiejszej Galicji w ziemi znalezione. Tu przedewszystkiem zwracają na siebie uwagę różnego kształtu i wielkości topory krzemienne, wyrabiane z taką starannością i gładkie jakby szlifowane, z czasów nim jęszcze żelazny oręż wszedł w używanie. Jeden z tych toporów wyjęty jest z mogiły niedawnemi rozkopanej czołowej w Bere-nianach u ujścia Strypy do Dniestr. Pod mogiłą ogromnym stosem kamieni przywalona leżała trzy szkielety zaledwo do poznania wpływem długiego czasu w trzy długie pasma wapiennej masy zmieni-one. Przy każdym leżał podobny topór krzemien-ny. Położenie tych mogił naprowadziło na myśl, że mogą to być jęszcze mogiły wodzów kimeryjskich, poległych w czasie najazdu skityjskiego, o których opowiada Herodot, że pochowani nad Dniestrem. Późniejszych już są czasów rozmaitej wielkości i kształtu podobne siekiery i kliny żelazne. Pogańskie noże ofiarne, krótkie obosieczne miecze między temi miecz rzymski z brązu. Zważywszy, że już na 500 lat przed Chrystusem weszła w użycie w Rzymian broń żelazna, przekonujemy się o starożytności tego miecza znalezionego na naszej ziemi. Dalej są tu rozmaitej wielkości i rozmaitych odgrzebywane okolicach kule działo-we, kula granitowa znaleziona pod wysokim zamkiem we Lwowie, starożytny wierzch od hełmu, dwa groty i ostrogi znalezione w Przemyskim

przy kopaniu pod kolej żelazną, rozmaitej wielkości i kształtu groty i ostrogi. Dalej zwracają na siebie uwagę rozmaitej wielkości okrągłe zanszenie i dwa pierścienie, wykopane w Trębowli, łancuski, naszyjnik, paciorki i tym podobne rozmaite drobniaki do strojów wiodące z czasów pogańskich znalezione w Zabieńcach w Czortkowskim. Urna gliniana z pokrywą napelnioną szczątkami kości ludzkiej, wykopana u ujścia Sann do Wisły, dobrze zachowana, jest szacownym nader odległych czasów zabytkiem, druga urna nadludczona niezwykłego lejkowatego kształtu znaleziona z Suszczynie w Tarnopolskim. Wreszcie ławnice, riumki pogańskie, w kształcie ozdoby wyrobionych dżba uszków, malowane po wierzchu, lub szklane kuliste z zachowaniem wewnątrz łzami. W ogóle największa liczba znajdujących się tu wykopalin jest z obwodów Czortkowskiego, z nad Dniestr, i okolic Halicza, Dżwinogrodu, z Żółkiewskiego i Przemyskiego. Jest tu także cegła położona jako kamień węgielny przez Leszka Czarnego za wielkim ołtarzem w kościele ś. Michała Archanioła w Lublinie, wyjęta z tamtąd przy rozbiuraniu kościoła, tudzież szczątki puła dębowego, w tymże ołtarzu umieszczonego, na którym siedzą Leszek Czarny miał mieć widzenie ś. Archanioła, w skutek czego kościół ten ku jego czci pobożował.

Sciany tej sali, równie jak i pierwszej wstępnej, okryte są obrazami przedstawiającymi wizerunki osób historycznych; wszystkie prawie są społeczeń-sne, a po większej części wielkiego rozmiaru, wyobrażają osoby w naturalnej wielkości. Są między niemi celujące dobrocią pęzla, inne mają znów wielką wartość dla przekazanego w nich podobieństwa znakomitych w historii mężów. Dingo zatrzymuje widza ta galeria portretów i trudno oderwać się z tego grona poważnie patrzących twarzy, przemawiających do nas całym pasmem dziejowej przeszłości. Oprócz wizerunków królów pęzla Altomontego, Mengsa, Bacciarellego i innych, są tu portrety hetmanów i innych dostojników Rze-

czypospolitej, mężów wsławionych w boju i w radzie, wojowników i mężów stanu, portrety rodzinne Lubomirskich, Ossolińskich, Potockich przyslane z Łancuta, uczonych począwszy od Grzegorza z Sanoka, i Kopernika, aż do ostatnich Stanisławowskich czasów skończywszy na Śniadeckich, członków sejmiku czterolatniego jak Malachowskiego, Kollataja, Ignacego i Stanisława Potockich itd. w tym szeregu historycznych portretów w ostatniej sali na środkowej ścianie umieszczono ogromnych rozmiarów obraz będący własnością galerii zakładu przedstawiający wjazd Jerzego Ossolińskiego do Rzymu; na który składał się pęczel dwóch w swoim czasie wielkiej używających wziętości malarzy Canaletto i Bacciarellego. Są tu jęszcze dwa inne obrazy ścigające na siebie uwagę, nie wartościową artystyczną, lecz treścią. Pierwszy przedstawia ucztę wyprawioną przez Jana III w Jaworowie dla posła cesarskiego. Wartość tego obrazu stanowi to, że wszystkie osoby siedzące około stołu przy ucztach w liczbie dwudziestu kilku są to z natury zdjęte wizerunki odznaczające się podobieństwem twarzy i strojów; również jak i zastawa stołu z bijącym w środku wodotryskiem i pływającymi w basenie labedziami. Drugi obraz przedstawia elekcyj pod Wolą. Widzimy tu szopę, senat, koło rycerskie i zebrane województwa. Zle malowany ten obraz mniej niż wierny pod względem sztuki ma swoją wartość ztąd, iż daje dobre wyobrażenie tego tłumnego, a zarazem uroczystego i wspaniałego aktu.

Posztać jęszcze przejrzyć dział piśmiennictwa ze zbiorom numizmatów i pieczęci. Przejrzenie go tylko możemy pobieżnie, szczegółowe albowiem rozpoznanie, w żaden sposób nieudałoby się ująć w szupiele ramki niniejszego sprawozdania. Dla historyka, dla badacza, dla biografa, nieocenione są tu nagromadzone skarby. Samo wreszcie z siebie wynika, że na wystawie urządzonej staraniem zakładu naukowego, który i sam wiele tego rodzaju cennych rzeczy posiada, najbogobysz, najobfi-

ciej zaopatrzonym jest właśnie dział naukowy piśmiennicy.

Zacznijmy od rękopisów. Najwięcej z nich jest własnością Wiktora hr. Baworskiego, nabytych ze zbioru Stronczyńskiego, tudzież własnością samego zakładu nar. im. Ossolińskich. Najstarszy jest z wieku XII pisany na pergaminie, zawierający żywot Karola W. Na szczególną uwagę zasługuje biblia z w. XIII z malowanymi inicjałami i z tegoż czasu mszał z dodanym kalendarzem i pieknymi ozdobionymi malowaniami. Z wieku XIV jest kancjonał na część ś. Jadwigi Trzebieńskiej, Biblia z miniaturami, obrazkami i złoceniami. Najstarszy ze znanych rękopisów statutu Wiślickiego pisany 1400 r. Tęgoż statutu kilka rękopisów późniejszych z w. XV. a jeden z notatami własnoręcznymi Wincentego Bandkiego. Kilka kodeksów kroniki Wincentego Kadłubka z XV i XVI w. Ortyle prawa Magdeburkie po polsku w XV w. starannie bardzo pisane. Statuta niezawieszki i warskie, pisane w XV w. Pięć różnych kodeksów historii Długosza. Herbarz Konopackiego, z malowanymi wzorami herbów, oryginalne akta Tomickiego itd. Dział rękopisów słowiańskich, umieszczony osobno. Pięknymi malowaniami, zwraca tu najprzód uwagę Tetrawanheton pisany na początku XVI w. przez mnicha Teofila w klasztorze Woronickim, a ilustrowany przez Stefana z Sucewskiego targu, wedle daleko dawniejszych wzorów bizantyjskich. Inny starszy o wiele słowiański rękopism ewangelii z XIII w. na pergaminie pisany, pochodzący z klasztoru OO. Bazylijanów w Horodyszczu koło Krystynopola. Dwa statuty litewskie, piśmiem kirylicznem skósnem po rusku pisane, Pateryk pęzlerki w języku słowiańskim pisany w r. 1619. Żywoty królów i arcybiskupów serbskich, przez mnicha Danila, po serbsku na papierze bawelnianym. Z osobliwości graficznych z czasów nowszych jest parę rękopisów czeskich, oznaczających się nader starannem i ozdobnym piśmem, autografy Jeroliminy wyzwolonej, przekładu Piotra Kocha-

nowskiego, kilku poematów Wespazjana Kochowskiego, wreszcie tom bajek Kraskiego. Osobliwością jest także rękopism arabski na oddzielnych kartach pisany, zawierający sentencje z al-koranu, znalezione w namiocie Kara Mustafy po zwycięstwie pod Wiedniem, tudzież kalendarz arabski Wacława Rzewuskiego.

Ważny jest zbiór dyplomatów w liczbie kilkudziesięciu. Po większej części są one własnością samego Zakładu im. Ossolińskich. Znaczną część dostarczyli oprócz innych, biblioteka Siemianowska, tudzież archiwum magistratu tutejszego. Kilka z nich sięga jęszcze XIII w. Najstarszy jest mianowicie z 1220 r. ugoda o dobra Giewo, następnie są nadania książąt Henryka Brodatego z r. 1229, Przemysława opolskiego i oświęcimskiego z 1284 r. i Leszka Białego z 1287 r.

Między dyplomatami z XIV w. których jest razem 25, znajduje się Dymitra wielkiego księcia Włodzimierskiego i Łuckiego, przywilej wolnego przejazdu i handlu w rzeceznym księstwach wydany kupcom lwowskim w 1379 r. w którym powołuje się na zwierzchnictwo króla polskiego, dyplom Witolda W. Ks. litewskiego z 1383 r. kirylką po rusku pisany, przywilej dla miasta Lwowa królowej Jadwigi z 1387 r. Wiele padeń Władysława Jagiełły.

Z wieku XV jest sztnk 43, między temi na szczególniejszą zasługującą uwagę Stefana wojewody wołoskiego, w przedmowie poboru opłaty od kupców lwowskich, przejeżdżających przez Wołoszczynę, z 1437 r. po rusku z pieczęcią wojewody, konfederacya ziemi Lwowskiej i dystryktu Zydaczewskiego z miastem Lwowem, metropolia całej Rusi w 1464 r. na pergaminie z 14 pieczęciami w pęszkach blaszanych. Z w. XVI jest tu wreszcie przywilej Stefana Batorego dla miasta Lwowa r. 1580 wydany na pergaminie, z wielką a bardzo piękną pieczęcią i przywilej Zygmunta III na pergaminie z pieczęcią, z pięknymi malowaniami i wy-



statków parowych, żaglowych itd. Otóż 15go czerwca zbiera się konferencya w celu rozstrzygnięcia tej kwestyi żywotnej dla handlu tutejszego. Tymczasem miałem sposobność widzenia projektu do traktatu wykupu między Hanowerem a mocarstwami kontraktującymi i przystającymi na wypłatę kwoty kapitału okupnego, która wedle przyjętej zasady na nie przypada. Jestto prawie do słowne powtórzenie traktatu kopenhaskiego z d. 14 marca 1857 co do wykupu cel na Sundzie. Małoważne odmiany usprawiedliwione są w dotychczasowych uwagach: *Observations sur les §§ du traité et du protocole* itd. a protokół jako trzecia część aktów obecnie mocarstwom przesłanych a tej sprawy dotyczących się, określa zastrzeżenia co do ratyfikacji traktatu tych rządów, które według ustawy konstytucyjnej muszą mieć upoważnienie swoich Izb funduszy do wypłaty kapitału wykupnego z funduszy państwa. Dosłownej treści tych projektów nie przesyłam, ponieważ dopiero dwóm komunikowane zostały i mało was obchodzi. Tyle tylko dodać mogę, że Hamburg na 180,000 lundności i Anglia placą równą sumę wykupu, to jest 1,033,333 1/2 talarów; po nich największą część Dania 200,000 tal., Francya 71,166 tal. itd.

Zdaje się że z wielkiej chmury nie będzie deszczu. Dania rozpuszcza marynarzy i wojsko kołowane do służby. O pruskich uzbrojeniach mało co słyhać, a choć p. Beseler niegdyś prezydent rządu powstańczego w Kiel, dziś członek Izby pruskiej, głosił za bezwarunkowe przyjęcie wniosku rządowego co do wydatków na wojska pruskie, nikt już w Danii w wojnę nie wierzy. Z Warszawy pisano tu do dziennika wychodzącego pod redakcją Dra Mettlera *Jahreszeiten*, że szpiegi rządu rosyjskiego zarzucają prasę europejską kłamstwami tendycyjnymi, by obalamć opinię publiczną na szkodę ludu i ziemi naszej. Są oni tam nawet wymienieni po nazwisku, a o raz określony po części ich bieg życia. Ludzie ci obalamują gazety francuskie i niemieckie, szlaskie, poznańskie, bydgoskie, berlińskie, nawet wiedeńskie, lipskie, augsburskie bez względu na ich barwę, czy to *Krzyżowa gazeta* czy *National Zeitung*; a prócz tego i *Patrie*, *Norda* itp.

#### Rzym 25 maja.

W obec pogłoszek mniej więcej fałszywych winienem powtórzyć ważną wiadomość jaką wam podałem dni przeszły, a oraz potwierdzić jeszcze bardziej takową. Powtarzam więc tutaj, iż Rosya czyniła zabiegami celem wyrobienia u Papieża, breve potępiającego manifestacye w Polsce i zalecającego uległość rządów rosyjskiemu, ale że Pius IX zupełnie i bezwarunkowo odrzucił prośbę cesarza Aleksandra w liście własnoręcznym wyrażoną, i że się owymże upominał o prawo katolików polskich i pogroził Carowi strasznymi sądami Bożemi za prześladowanie kościoła Chrystusowego i za przelanie krwi bezbrojnych. Utrzymują zkładając do wypadku ten obrót się na korzyść Piemontu, albowiem przyspieszy uznanie królestwa włoskiego przez Rosyę a może i stanie się powodem odwołania pana Kisielewa z Rzymu.

Doniosłem wam onegdaj o wycieczce Ojca świętego do Grota Ferrata opactwa mnichów greckich koło Frascati położonego, tudzież o niebezpieczeństwie, jakiego Papież szczególnie uniknął; drugie atoli go spotkało ale zarazem minęło równie pomysłnie. Pius IX udał się był do Grota Ferrata powozem; wrócić zaś miał koleją żelazną; gdy umyślny pociąg przybył po niego z Rzymu spostrzeżono na dworcu, że mechanik był pijany a w konduktorach poznano trzech zbrodniarzy wypuszczonych świeżo z więzienia *San-Michele*. Ludzie ci, których natychmiast zmieniono, mieli, jak zapewniają, polecenie wysadzenia w powietrze machiny lub zdruzgotania wagonu wiozącego Papieża. Spisek ten odkryty został dzięki Francuzowi urzędnikowi przy kolei żelaznej, któremu Ojciec święty darował sto skądów.

Władza francuska w skutek otrzymanych z Paryża rozkazów bardzo się surowo obchodzi z reakcyjnymi nieapoliitańskimi. Oficer aresztowany onegdaj był wojskowym papieżem; osadzono go w zamku św. Anioła jako błądzącego w porozumieniu z reakcją. Różne pogłoski krążyły po mieście tak dalece iż zapowiadają aresztowanie mgra de Mérode, czemu niechce się wcale dawać wiary. Jenerał Bosco dotychczas jest wolnym. Pomimo to wszystko Franciszek II nie ma zamiaru opuszczenia Rzymu, ale podobno że się przeniesie z Kwirynału do pałacu Farnezwów własności swojej.

Po adresie do cesarza Napoleona i do Wiktora Emanuela a których *Pays* zaprzecza, by w ręce

księcia Gramont złożonym został, lecz który podobno wbrew poszukiwaniom policyi wyjechał z Rzymu 21 b. m., zbierając teraz w Rzymie dwie składki, jedną dla Garibaldiego na wyzwolenie Rzymu i Wenecyi, drugą zaś na koronę dla króla włoskiego zastąpił mającą sławną żelazną koronę. *Corriere della Marce* ogłosił uwiadomienie tajnego rzymskiego narodowego komitetu, który oświadcza, iż odpowiedzialności za obie te składki na siebie nie przyjmuje, uważając rząd Wiktora Emanuela jako jedyną właściwą powagę do przeprowadzenia dzieła oswobodzenia Rzymu i Wenecyi.

Święto patrona rzymskiego św. Filipa Neryusza przypadające jutro w niedzielę odłożonem zostało na pojutrze. Dnia tego Ojciec święty uda się do *Chiesa Nuova*, gdzie leży ten święty, w galowej karecie, której od 1848 roku nie używał.

Armonia donosi iż d. 5 maja pewna pani polska na posłuchaniu u Ojca świętego złożyła mu w darze weksel na 80 tysięcy skądów (430,000 fr.).

Piszą z Turynu że gabinet tulerijski kładzie za warunek uznania przez siebie królestwa włoskiego uznanie ojcowizny św. Piotra przez Piemont w teraźniejszych jej granicach, i że się hr. Cavour waha potrzebując konieczne uznania Francyi dla przeprowadzenia pożyczki 500 milionów na giełdzie paryskiej.

Unità italiana ma korespondencyą z Tempio w Sardynii donoszącą iż w Gallura, w Cagliari i w Sassari ajenci francuscy przygotowują czynnie powszechne głosowanie za aneksją do Francyi. Słychać także o nocie pana Thouvenela do hr. Cavour ządającej odstąpienia tej wyspy.

Wyjazd kardynała Grassellini do Paryża nie ma żadnej cechy politycznej; kardynał się tam udał jedynie dla poratowania zwłódnego zdrowia.

Z Carogrodu donoszą, iż dnia 10 maja odbyło się tam w kościele św. Antoniego uroczyste nabożeństwo żałobne za dusze ofiar warszawskich i że nastąpiła wielka manifestacya polska, którą p. La Valette usiłował stłumić.

W Neapolu obawiają się strasznego wybuchu Wezuwiusza.

Kraków 4 czerwca. C. k. sąd wyższy ogłasza, iż p. Władysław Kaniewski rozporządzeniem Ministerstwa sprawiedliwości z d. 18 lutego zamianowany notaryuszem w obrębie Rzeszowskiego sądu obwodowego z siedzibą urzędową w Łancucie, złożył w dniu 27 maja r. b. przysięgę i u-powazniony został do objęcia urzędowania swego.

Lwów. Dziennik „Słowo“ zamieszcza w dodatku do Nr. 30 następujący artykuł i prośbę podaną do Naj. Pana, które powtarzamy w dosłownym przekładzie przez *Głos* podany.

Czynność ruskich posłów Sejmowych. Deputowani gmin wiejskich przejechałszy do Lwowa na Sejm, przywieźli z sobą, prawie każdy, różne a różne zażalenia, w których gromady uskarżają się, że im podbierno grunta i że im zaprzeczają lasów i pastwisk których dawniej za działa i pradiela używali, i jak mówią, niezaprzeczone prawo mają po dziś dzień do używania onych.

Założenie wszystkich takich skarg, załagodzenie, któreby zadowoliło i dzieciów i gminy, jest nie tylko na czasie, lecz nawet konieczne potrzebne, ażeby się nikomu krzywda nie stała, a oraz aby raz już koniec położyc tym nieustannym sporom i procesom niszczącym dziedzic i gromadę.

Dla tego deputowani gromad jeszcze za Sejmu lwowskiego, prawie nieustannie rozbiierali te sprawy w ruskim klubie, nie zważając nawet na inne sprawy, które także niemniej ważnymi są, ale które nie były tak dokuczliwe, jak ta gmina.

Nasi posłowie bez różnicy, księża i świeccy, niezeni i nieuki rozbiierali tę sprawę i przyszli do przekonania, że nie masz innego sposobu, jak tylko aby teraźniejsze komisye serwitutowe wstrzymać, postanowić komisję do przejrzenia teraźniejszych rozporządzeń i obmyśleć środki do najrychlejszego i najsprawiedliwiejszego zakończenia tej sprawy. Nawet na Sejmie, gdy się odezwały głosy o polepszenie bytu księży naszych, to nasi — część i sława za to — wystąpili jak jeden mąż i powiedzieli: „o sobie będziemy i pozwolimy mówić aż wtedy, gdy załatwi się sprawa naszych biednych wieśniaków.“

Ale cóż to z tego? Rusinów na Sejmie była tylko trzecia część. Tak kiedy tę sprawę wniesiono do Sejmu, Sejm chociaż uznał potrzebę rewizyi dotyczących rozporządzeń, jednakże większość składająca się z posłów miejskich i posiadłości większych, była za tem, aby komisya serwitutowa i nadal jeszcze przeprowadzała tę sprawę, a nasz wniosek oddano do wydziału, który Bóg wie kiedy

ją załatwi tak, żeby sprawiedliwe wymagania wieśniaków były zaspokojone.

Z tego powodu ułożyli posłowie ruscy, wybrani do Rady Państwa, przebywający w Wiedniu, prośbę względem tej sprawy i podali ją dnia 1go maja naszemu Najjaśniejszemu Panu prosząc w pokorze, aby raczył sam w potrzeby ludu swego wglądać i aby w swej cesarskiej łasce rozporządził, jakby onym raz już zaradził. Na tę prośbę podpisali się nie tylko posłowie wszyscy naszych gromad ruskich, ale i wieśniak poseł gromad polskich na wiesiowski Michał Witalis, który sam jeden z wieśniaków Mazurów od lwowskiego Sejmu na posła do Wiednia wybrany został. Prośbę złożyli do rąk Naj. Pana trzej wieśniacy — posłowie ruscy, mianowicie Nikołaj Kowbasinuk, Adam Stockij i Iwan Rusekij.

Ponieważ ta prośba bardzo jest ważną dla naszego narodu, więc ogłaszamy ją w dzisiejszym Dodatku w całości, tak jak ją nam poseł nasz Adam Stockij podał, który teraz podczas odroczenia narad Sejmowych na kilka dni z Wiednia do Galicyi przyjechał. Otóż ta N. Panu przedłożona prośba brzmi jak następuje:

#### Najjaśniejszy Panie!

Cały lud wiejski Galicyi winien wdzięczność jednemu austriackiemu rządowi za wszystkie swe prawa tak co do osoby, jak i co do majątku, a wprowadzenie tych praw i obrona udzielona dawniejszym poddanym przeciw swawoli dawnych dziedziców, wpoiły głęboko w serce każdego wieśniaka uczucia szczerzej wdzięczności i przeświadczyły go, że niewymowna wierność i przywiązanie do Najjaśniejszego domu cesarskiego powinny być dla niego najświętszym obowiązkiem i że to przeświadczenie stanie się dla niego niewygasłym wyznaniem wiary. Ustawodawstwo s. p. Cesarza Józefa II, tego przodka N. Pana, którego żaden galicyjski wieśniak nigdy nie zapomni, wprowadził oprócz osobistych praw poddańczych, także poddańcza gruntowa dotycząca i używania prawa węgry w lesie i prawa paszenia. Tylko na tych Józefińskich ustawach i prawnych rozporządzeniach, które w tymże duchu później wydane były, polegają wymagania dawniejszych poddańców co do gruntów, lasów i pastwisk; dla tego należy też i dzisiaj uważać te prawa rozporządzenia jako ważne i rozstrzygające, jeżeli sprawiedliwie rozsądzone być mają uciśnionych i pokrzywdzonych wiejskich gromad skargi o grunta, lasy i pastwiska. Jak długo stosunki poddańcze trwały, a dziedzice pałymonialną władzę sądową nad poddanymi dzierżyli i odkąd polityczne urzędy, które w myśli ustawodawstwa miały szczególny obowiązek zastępować poddańców, okazały się niedbalcami w pełnieniu swego świętego obowiązku, to przyszło do tego, że poczęto odbierać grunta i zabierać węgry w lesie i paszenia na pastwiskach. Działo się to jeszcze i wtedy, kiedy już zniesiono stosunki poddańcze. Dotychczasowe załatwienie służebnictw podaje dawniejszym dziedzicom nową sposobność do niepojętych pokrzywdzeń gromad wiejskich w ich prawach lasowych i pastwennych. Te krzywdy dla gromad są tem niesprawiedliwsze i nieczłowiecznie, o ile dawniejsi dziedzice za poddańcze daniny, które przywiązane były do onych dotychczasowych gruntów i dotyczących praw lasowych i pastwennych dostatecznie wynagrodzeni zostali, do której nagrody nawet gromady podatkowymi dodatkami kontrybucyj placą, a teraz te indemnizowane dotychczasowe prawa dawniejszych poddańców stają się wątpliwymi i nielegalnymi znacznym uszczupleniem, albo nawet zupełnym uchYLENIEM.

Gromady wiejskie, które nas podpisanych do sejmów wysyłały, prosily silnie, żeby uciśnionemu położeniu dawniejszych poddańczych gromad i pojedynczych mieszkańców ulgę przynieść i poleciły nam z tej przyczyny udać się pod obronę Najjaśniejszego Pana. My wspominaliśmy o tym przedmiotcie na sejmie galicyjskim, przedstawiając nasze nieszczasne położenie i prosiłami, aby zaasystować tymczasowe teraźniejsze komisye serwitutowe, i sprawy gruntowe, będące w toku spornym, oraz dotyczące się rządowe rozporządzenia wzięść pod gruntowne rozpoznanie i zastosować takowe do prawdziwych potrzeb kraju; bo jesteśmy tego zdania, że tych praw dotyczących się nowsze przepisy nie są zgodne z duchem ustaw, na których się zasadzają te nasze prawa, i że przez to nasze istniejące prawa są uszczuplone, materalny byt ludu wiejskiego marnieje, a całe położenie chłopu wystawione jest na nędzę i biedę.

Prawda że Sejm galicyjski uznał potrzebę rewizyi dotyczących rozporządzeń, jednakże z drugiej strony jawno sprzeciwił się uznaniu nieodpowiedniości obecnych rozporządzeń, bo domagał się prędkiego przeprowadzenia będących jeszcze w toku spraw serwitutowych, która to uchwała

większości sejmowej, składającej się z posłów dwóch drugich kurji, za jasno pokazuje, że dawniejsi dziedzice zamierzają i nadal prawa dawniejszych poddańców ścieśniać, i nawet ściągając z nich korzyści na zasadzie rozporządzeń, uznanych już za nieodpowiednie dzisiejszym stosunkom.

Nasz powyższy wniosek był wprawdzie wydziałowi oddany, jednak zważając na skład tego wydziału i objawienie zamiarów większości Izby Sejmowej, nie możemy oczekiwać korzystnego dla siebie rozstrzygnięcia. Dla tego widzimy się zmuszonymi poruczyć tę sprawę, od której zawisa nasza kwestya żywotna, osobliwiej wagi obronie N. Pana. Nie masz prawie gromady w Galicyi, któraby nie miała sprawiedliwej przyczyny do zażalenia na samowolne odebranie gruntów i na zaprzeczenie dotychczasowych praw lasowych i pastwennych. Wszystkie uciśnione gromady podają skargi, reklamacye i rekursy bez końca, jednakże wszystko to zostaje bez skutku, i gromady nie umieją sobie wytłumaczyć, czy bezskuteczność ich starania o to, aby odzyskać odjęte im prawa, przypisać należy wysiłom w ostatnich czasach przepisom, które zmieniały dawniejsze, na korzyść poddańców brzmiące rozporządzenia prawa, czy może nieuczynności i niewłaściwemu pojmowaniu rzeczy ze strony teraźniejszych oficyalistów rządowych. Wszystkich mieszkańców wiejskich owładnęło przykre uczucie z powodu tego smutnego położenia, które się objawia wszędzie głośniejszymi skargami. Niezadowolone i nieufne przeciw organom rządowym jest naturalnem następstwem tego niepewnego położenia i gnębi prostego wieśniaka tem bardziej, ile że bezskuteczne bronienie praw jego połączone jest z tak wielkimi wydatkami, iż mu prawie niepodobna je pokryć. W teraźniejszym składzie rzeczy nie masz nawet i nadziei, aby ta kwestya żywotna gromad bez miłosierdiewo wyrzeczona rozkazem N. Pana, chociażby jako tako znośniej rozstrzygnięta została.

Jedyneli N. Pan w swej najwyższej łasce i sprawiedliwości nie raczył wysłuchać słusznych prośb gromad wiejskich, i w znanej miłości słusznym wymaganiom ludu wiejskiego silnej obrony udzielić, to przy teraźniejszym postępowaniu względem odjęcia gruntów i zaprzeczenia praw lasowych i pastwennych, potem przy obecnie przyjętym sposobie indemnizowania i regulowania naszych dotychczasowych praw, wyrzobiłyby się w niedalekiej przyszłości nierównie uciążliwsze położenie gromad wiejskich, niżeli było przed zniesieniem poddaństwa; pokazałaby się daleko uciążliwsza zawisłość wieśniaków od dawniejszych dziedziców, niżeli była za pańszczyzny. Wieśniacy musieliby się zdać na łaskę lub niełaskę dawniejszych dziedziców i według ich woli odrabiał im powinności, aby tym sposobem zaspokoić najkonieczniejsze potrzeby życia, a zwłaszcza potrzeby opału i pastwiska. Dawniejsi dziedzice przyszliby pod tym pretekstem na powrót w posiadanie tych urbarjalnych danin, za które ich już wojnie wynagrodzono, a o których oni na pierwszym posiedzeniu teraźniejszego sejmiku we Lwowie tak uroczyste glosili, że ich na powrót nie wprowadzą, przeczochieli wzmocnić w prostego wieśniaka, jakoby już przez N. Pana wyrzeczone zniesienie stosunków poddańczych jednynie od ich łaski zawisłoby.

My nie znamy praw i dotyczących ważnych przepisów, my przy naszym niedostatecznym oświeceniu opuszczeni od dawniejszego zastępstwa urzędów politycznych i pozbawieni wszelkiej obrony, w niemożności tłumaczenia sobie pojedynczych prawnych przepisów, które nam tak wiele nubytku przyniosły, nie jesteśmy też w możności przedstawiać pojedyncze wyrządzone nam krzywdy w prawdziwym świetle, zbliżamy się więc do stóp N. Pana z najpokorniejszą prośbą, aby w tym względzie istniejące prawa z powyżej wymienionych przyczyn zrewidować, a opierając się na przytoczonych zasadach, aby je rychło zmienić, abyśmy temi i innemi odpowiednemi środkami do używania praw naszych przyjs mogli i żeby te nam zabezpieczone były.

O to też błagamy najserdeczniej, aby N. Panie raczył najlaskawiej smutne położenie galicyjskich gromad wiejskich uważnie osądzić, i ogólnemu znieszeniu egzystencji galicyjskich chłopów odpowiedniami środkami zapobiedz.

Nasza najpokorniejsza prośba do N. Pana ujęta jest w następującem: koniec położyc wzmagającemu się złemu i dotychczasowym nadużyciom przez najrychlejsze zawieszenie komisji serwitutowej i przez utworzenie moratorium we wszystkich sprawach dotyczących się naszych dotychczasowych praw, oraz najlaskawiej rozporządzić, aby teraz w używaniu będące normy i przepisy były wzięte pod przynależne roztrząśnienie i oddane pod rozważę komisji składać się mającej z ludzi,

którym znane są wszystkie ustawy poddańcze i stosunki krajowe, a zwłaszcza nasze uciśnione położenie, i ażeby w następstwie tego rozpoznania niedostateczność istniejących praw była odpowiedniami rozporządzeniami zastąpiona, nasze zaś prawa ustanowieniem odpowiednich środków zabezpieczone.

Wiedn 13 maja 1861.

Własną ręką popisali się: (Symeon Tarcanowski). — Adam Stockij, — Nikołaj Kowbasinuk, — Mychail Kuziemskij, — Lew Poliwij, — Antoni Mohylnyckij, — Mychail Witalis, — Joan Rusekij, — Joan Karpiniec, — Antoni Juczyński, — Walenty Bilewicz, de-pntowani.)

Wiedn 3 czerwca. Od rozpoczęcia obrad Rady Państwa, organu ministerjalny *Donau Ztg* zajmował się sprawą tylko węgierską i zacytował bój o nią tak z mowcami na sejmie peszteńskim, którzy go ignorowali, jak z niektórymi dziennikami wiedeńskimi broniącymi autonomii historycznej i narodowej tak dobrze węgierskiej jak czeskiej lub polskiej. Dziś dziennik ten spogląda już na czynności Rady Państwa, a słowa jego są zapewne obrazem tego co Ministerstwu myśli. *Donau Ztg* zwraca się ku przemowie p. Ministra sprawiedliwości, która podnosi jako objaw zapatrywania się rządu na stanowisko krajów koronnych do centralnego rządu. *Donau Ztg* nie chce ani białe ani czarne, lecz szare, i uniemia, że tym wyborem uczyni obu stronom zadosyć. Nie ma, jak wyznaje, sympatyi ani dla federalistów demokratycznych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną, i zapatryje się na prawo jako tylko na paragraf kodeksu karnego; a tak się zapatrując, nie dziw, że dowodzi, iż gdy kodeks karny ma być ogólnym dla całego państwa, zatem i zmiana jego na korzyść pewnych osób, musi być jako przedmiotem obrad reprezentatywnych świadomych celu swego, ani dla fantastów politycznych, którzy zamęt zapatrywań swoich pragnęli wprowadzić w państwo. „Co do ustawy o nietykalności posłów, *Donau Ztg* nie może wejść na wyżynę konstytucyjną,



że każdy w swoim ojczystym języku znajdzie sprawiedliwość i wyrok u władz (oklaski), jeżeli na uniwersytetach otworzone będą katedry, iżby młodzieży w wieku do bratania się skłonnym, następcę sposobności nabycia języków krajowych, a pilność wykształconych ludzi obracana na nabycie obcych języków, użyta zostanie do nabywania języków domowych całej Austrii, wtedy sądzić, że obawy takie, jakoby życzeniem tym kiedyś nie miało się stać zadosyć, nie są bynajmniej uzasadnione.

„Panowie! Zdaje mi się, że właśnie w wywołanym sporze narodowości Austrii, ma wysoka misja sprawdzić zgodzenie drogą spokojną. Jest to jej dziejowe powołanie, a czynić takowemu zadosyć, mieć je na pamięci, to zdaje mi się być naszym najświętszym zadaniem. Sądzę, że jeżeli ku temu celowi wspólnie i uczciwie zmierzając będziemy, to możemy do tego dojść, że wszystkie dumne plemiona Austrii z radością chorągwie swoje zatkną dokoła ukoronowanego orla dwugłowego, nie obawiając się już więcej ściśnięcia swoich starożytnych szczęśliwych stosunków i praw w zjednoczeniu wiekami uświęconem.”

Minister przechodzi następnie do właściwego przedmiotu i usprawiedliwia wniosek rządowy do ustawy o nietykalności posłów. Ponieważ na jednym z poprzednich posiedzeń p. Scherling postawił był Austrii za wzór konstytucyjny Kassel, Hannover i Meklemburg, to jest właśnie te kraje, gdzie między rządem i rządzonymi nieustają spory o samowolne zmiany konstytucyjne, a mianowicie Kassel, gdzie rząd z pomocą Bundestagu zwał konstytucję dawną z r. 1831 a narzucił nową, przeto baron Pratobera podjął się teraz zatrzeć wrażenie owego przykładu kasselskiego i powiedział to w taki sposób, iż hr. Rechberg, który właśnie nie był obecny, nie będzie się mógł przyznać do współnictwa z bar. Pratobera, albowiem dotychczas gabinet austriacki zupełnie bronił przeciw gabinetowi pruskiemu konstytucyjną okrojonej heskiej. Minister sprawiedliwości rzekł bowiem:

„Na ostatnim posiedzeniu uczyniono ze strony ministerstwa stanu zmianę o konstytucyjach nieelektoralnej, jednak — co wyraźnie tu nadmieniam — miano na myśli konstytucję z r. 1831, która w art. 87 zawiera w sobie postanowienie co do większości (oklaski), którego zaprowadzenie, jak panowie wiecie, ze wszech stron tak gorąco jest pożądanem.”

Otóż minister sprawiedliwości rozstrzygnął wszystkie zasadnicze kwestie wewnętrzne na tem posiedzeniu: kwestję narodowości, języka, autonomii, a z spraw zewnętrznych, przewlekłą sprawę hesko-kasselską. Dalej mówi Minister o kodeksie handlowym z okazji aresztu za długi, któremu mógłby popaść jak deputowany, a wreszcie ze względu na prawo Izby zawieszania lub znoszenia aresztu deputowanych, kończy temi ważnymi słowy, których realizacji oczekują wszyscy:

„Jeżeli raz wejdziesz w życie polityczne, nie podobna, aby się nie tworzyły stronniczości, aby nie zwalczały się naprzemiennie i naprzemiennie nie chciały dać sobie uczuć swojej sily. Sądzę więc, że żadnej z nich nie należy dać w ręce większej władzy, aniżeli tego niezbędnie wymaga godność i powaga Izby; nie sądzę, aby wys. zgromadzenie potrzebowało obawiać się, iż rząd ma na myśli procesa tendencyjne, a o takich tylko tu być może mowa; w razie bowiem zwykłych pospolitych zbrodni, które zapewne nie zdarzą się, Izba bez tego nigdy nieuzyskałoby przysługę szczególną; co się jednak dotyczy pierwszej obawy, zdaje mi się, że za przywróceniem zupełnego niepodległości stanu sędziowskiego (oklaski), i ta zniknie. Sądzę, że jeżeli niezawisłość sędziów będzie zapewniona, będzie można stanowi sędziowskiemu zafidować, iż jak najwyżej uszanuje godność reprezentacji Izby i zapewne nie rozciągnie dalej śledztwa, aniżeli tego prawo wymaga dla dobra publicznego...”

Otóż mamy zapowiedzianą niepodległość stanu sędziowskiego. Póki jednak ta orzeczona konstytucyjnie nie zostanie, p. Minister zapewne nieomieszkając ją dotąd wydawać instrukcji, których stan sędziowski nie uważa jeszcze za skazówkę niepodległości swojej.

Poniedziałkowe posiedzenie Izby wyższej Rady państwa zajęte było jedynie wyborem członków do komisji politycznej, skarbowej i sprawiedliwości, dla rozbiórki wniosków lub projektów do praw mających być Izbie przedstawionem.

O doniesionem przez nas wstrzymaniu placu urzędniczym w Węgrzech, piszą N. Nachrichten co następuje:

Kilka dni temu donosiliśmy według Lloyd'a petersburskiego, że ministeryum austriackie zamierza zamknąć kasy administracyjne dla Węgier, tj. tak długo jak podatki składane nie będą, nie placić urzędników węgierskich. Lloyd podawał jeszcze wówczas doniesienie to w wątpliwości. Jesteśmy jednak dziś w możności stwierdzić zupełną jego prawdziwość. Z autentycznego bowiem źródła do wiadujemy się co następuje: Prezes sądu wekslowego w Aradzie telegrafował do nadwornej kancelaryi węgierskiej, że miejscowa władza skarbową wzbudziła się wypłacić miesięczne płace urzędnikom tamtejszego sądu wekslowego. Na zapytanie właściwego przełożonego sądu, kancelaryja nadworna dała odpowiedź, że w skutku pewnego polecenia wiedeńskiego ministeryum skarbu chwyciło się tego kroku. N. Nachrichten naprężają w tym fakcie możebne zwycięstwo zasady federalistycznej.

Dzienniki węgierskie a za nimi wiedeńskie pełne są szczegółowych opisów nadużyć popełnianych podczas przymusowego ściągania podatków. P. Naplo powiada, że chociaż komenda jlna wojskowa doniesienia jego nazwała „zuchwałemi kłamstwami”, wszelako fakta przezeń podane nie były „ale wiadome powszechnie w miejscu, ale w znacznej części protokółnie spisane, a między temi były cza Naplo odbijanie spisków, niszczenie mieszkań i mebli, używanie kosztownych firenek do czyszczenia strzelby i obawia itd. Arader Ztg z 31go maja opisuje zakwaterowanie wojska w blórze rakodajkownym. Zresztą komisja egzekucyjna nie wszędzie może podobać. Łatwiej zakwaterować żołnierzy i zniszczyć kontrybucyanta, niż ściągnąć podatki. Wielu z kontrybucyentów wytrzymało kwaternę a nie placu podatku, niektórzy opuścili dom, zostawiając go wojsku. Gdyby chcieli zabierać rzeczy na zaspokojenie należytości skarbowej, to w Węgrzech nie znalazłby na nie kupca, i trzeba by je wozzić za granicę kraj. W Starym Aradzie, gdzie zabrano zboże u hr. Żelińskiego (z Krakowskiego), komisja podatkowa nie znalazła śladu za coby spichrz zamknięte otworzyć, a kiedy wylamano drzwi, nie było ani jednego chłopca coby przyszedł do wymiaru zboża, ani jednego wozu dla naladowania

go. Trzeba więc czekać na wojskowe wozy i pomoc wojskową.

## R o s y a .

Gdy Nord i inne organa rosyjskie pisały sielanki o wiejskich nieciach i radości z jakimi lud sielski w całej Rosyi przyjął ukaz który miał niby rozwiązać sprawę włościańską w Rosyi, w rzeczywistości krew tam lała się, a odgłos o krwawych zaburzeniach, któremi się w wielu guberniach powszechnie nieukontentowanie włościan objawiło, chociaż z dalekich prowincyj dochodzący i tłumiony przez policję rosyjską, doszedł jednak do Europy i zgłuszył idylle Nordowe. Rozruchy te społeczne są jedną z oznak wewnętrzznego stanu Rosyi, a najbliższą ich przyczyną jest nieukontentowanie jakie wywołał ukaz długo oczekiwany a mający niby rozwiązać sprawę włościańską, który jednak nie dał nawet włościanom wolności przenoszenia się z miejsca na miejsce pozostawiając głąbą adscriptio na czas przeobowody, a jako daleki ideał wskazał stan rzeczy taki w jakim są dzisiaj włościanie w Królestwie Polskiem.

Podaliśmy już w Czasie z 28 maja niektóre szczegóły o tych rozruchach w głębi Rosyi w guberniach kazańskiej, penzańskiej, permskiej, tulskiej i tambowskiej, a wiadomości o tych zaburzeniach czerpaliliśmy to z listów prywatnych z Petersburga, to z Kolołoki który zamieścił kilka korespondencji donoszących mu o tych rozruchach, a poprzedził je gorącym artykułem pod napisem „Rosyjska krew płynie”. Dzienniki rosyjskie półrządowe zajmując się sprawami całego świata, długo nie rzekły ani słowa o tych najbliższych do obchodzących wypadkach, chociaż o nich stłumił swem milczeniem. Tak zwanym niepodległym dziennikom, mimo wolności głoszonej przez Norda, nie było wolno ani jednej litery napisać o tych tak ważnych wypadkach wewnętrznych. Leż władza widząc, że wiadomości o rozruchach po całej już rozeszła się Europie, innego chwyciła się sposobu: ogłoszono w Peczole półrządowe, udzielone przez władzę doniesienie o wypadkach jedynie w kazańskiej gubernii, usiłując rozmiar ich i znaczenie zmniejszyć a przemilczając o zdarzeniach zaszłych w innych prowincjach. Doniesienie to kazało powoływać wszystkich dzienników, i w ten sposób przywrócić część prawdy, postanowiono zgłosić resztę jej, gdy się nie udało stłumić ją milczeniem. Zresztą znając system administracji rosyjskiej, można być pewnym, że nawet władza w Petersburgu nie wie co się istotnie w Kazaniu stało. Podajemy tu dosłownie to urzędowe doniesienie zamieszczone w Peczole półrządowej z 27 maja.

„Ogłoszenie rozporządzeń dotyczących się wyswobodzenia włościan z niewoli, przyjęte powszechnie przez włościan z spokojnością i rozruchnością pożądaną, dało niestety powód do zaburzeń w niektórych wsiach prowincyi kazańskiej i zmusiło rząd do chwycenia się środków surowych dla przywrócenia spokojności (Druga część okresu zaprzeczenia najwidoczniej pierwszej. P. R. Cz.).

„Włościanie w powiecie spaskim otrzymawszy rozporządzenia, mniemając, że wyswobodzenie oznacza ustanie wszelkich powinności względem właścicieli, udali się najprzód do tychże, następnie do księży i władz miejscowych, aby im te rozporządzenia wytłumaczyli i objaśnili. Leż widząc, że te wyjaśnienia nie zadowalają, z mniemaniem, jakoby o tych rozporządzeniach utworzyli, zaczęli szukać innych objaśnień. Wkrótce ukazyli się między nimi tłumacze, którzy, kazawszy sobie zapłacić, zaczęli wykladać rozporządzenia fałszywie, jakoby im myśli i podniecając włościan do nieposłuszeństwa. Jeden z tych tłumaczy, Antoni Petrow, włościanin ze wsi Bezdna w okręgu spaskim należącym do rzeczywistego tajnego radcy Muszin Puszkina, chciał sam skorzystać ze sposobności. Zaproszony przez włościan wsi Bołchowską, aby im odczytał rozporządzenie, Petrow fałszywie tłumaczył artykuły, rzekł do włościan, iż wycofali w nich zupełną wolność dla włościan, że poprzedni tłumacze czytali to wprawdzie, lecz nie mogli dobrze zrozumieć.

„Gdy w ten sposób Petrowowi powiodło się w ciągu dwóch dni rozszerzyć swój wpływ na mieszkańców wsi, udał się z nimi do Bezdny. Przybywszy tam, żądał od miejscowego popa, ażeby przysięga stwierdził, iż są zupełnie wolnymi. Gdy duchowny nie chciał tego uczynić, Petrow pobudził włościan do otwartego buntu, objaśniając im, że wyswobodzenie czyli zupełna wolność, jaka jest wypisana w rozporządzeniu, oznacza, iż są niepodległymi nie tylko właścicielom ale i miejscowemu władzom. Zachęcił włościan, aby się nie obawiali żadnej groźby i nie dawali wiary władzom, gdyż one są zaprzędane właścicielom; szczególnież zalecił swoim słuchaczom, aby czuli nad nim i w żadnym razie go nie wydali. Wyprawił swoich poufnych do wsi dalszych a nawet do innych powiatów gubernii, ażeby sobie zjednać więcej stronników, i wkrótce zgromadził około siebie mnóstwo włościan z wsi okolicznych, wyszczęślił im grunta, mianował naczelników i zapowiedział, że wkrótce wyswobodzi trzydziście czterech gubernie.

„P. Molostow powiatowy marszałek szlachty i władze policyjne ziemskie otrzymały wiadomości o tych nieporządkach, udały się na ich miejsce, w celu wyprowadzenia włościan z błędów i skłonienia ich drogą łagodną do posłuszeństwa. Wkrótce także przybył do Bezdna jen. major z orszaku JCMości, hr. Apraksyn, wyprawiony przez Cesarza do gubernii kazańskiej dla pomagania w przeprowadzeniu nowych rozporządzeń. Leż napomnienia, chociaż z największą cierpliwością i stałością czynione, nie sprawiły żadnego rezultatu. Na wszystkie przedłożenia włościanie odpowiadali okrzykiem: „wolność!”

„Wobec takiego uporu włościan i widząc coraz rosnącą liczbę stronników Petrowa, którzy przybywali nawet z gubernij samarskiej i symbirskiej, generał Apraksyn widział się zmuszonym przyzwać oddziały wojsk znajdujące się w bliskości, nakazując im, ażeby się gromadziły do wsi Nikolskiej, gdzie sam generał natychmiast pojechał. Stanąwszy tam 11go kwietnia wieczór, miał tylko pod swem rozporządzeniem 231 żołnierzy. Znaczącą ich liczbą mogła przybyć dopiero za cztery lub pięć dni, a niepodobna było czekać w nieczynności, gdyż liczba wzburzonych włościan wzrastała z nadzwyczajną szybkością. Zmuszony koniecznością do działania surowego, generał Apraksyn udał się znowu 12go kwietnia do wsi Bezdna wraz z żołnierzami. Zaburzenie tam wzrosło przez czas jego nieobecności. Gromada blisko 5000 włościan wynosząca, stała przed domem Antoniego Petrowa i zwiększała się co chwila nowymi przybywanymi. Zatrzymawszy oddział żołnierzy w pewnej odległości, generał Apraksyn posłał do włościan dla ich namawiania naprzód dwóch adiutantów wojennego gubernatora kazańskiego, a następnie popa miejscowego; przemawiali oni długo do włościan, zachęcając ich do rozejścia się i uprzedzając, że w razie oporu siła zbrojna przymusi ich do posłuszeństwa. Leż wszystkie te przemowy żadnego niesprawiły skutku. Wówczas sam generał Apraksyn zbliżył się do gromady i pokazał im mandat dany przez Cesarza, zawezwał ich, aby wydali mu Petrowa a sami wrócili do domu, gdyż w razie dalszego oporu, każę użyć oręża. Leż na jego słowa włościanie odpowiedzieli krzykiem: „Ujrzano, że dalsze słowne napomnienia utwierdzą tylko włościan w ich uporze. Spostrzeżono, iż wzburzenie miało już za wiele czasu do rozwinięcia się, aby mogło być stłumione w inny sposób niż bronią, i że wszelka w tem zwłoka w obec wzrastania ciągle gromady, przyczyni się tylko do zwiększenia smutnych następstw. W tej ostateczności rozkazano aby pierwszy szereg żołnierzy dał ognia. Po strale znowu próbowano napomnień, które jednak zostały bez skutku. Wówczas rozkazano strzelać całemi salwami raz po raz, gdyż włościanie w wielkiej liczbie zaczęli wychodzić z domów krzyżując, że należy się uzbroić w kosy i zagracając otoczeniem małej liczby żołnierzy. Między strzałami próbowano znowu napomnień, lecz wszystko na próżno. Wreszcie pod ogniem tłum się rozbiegł i ałchać było krzyki, aby wydać Petrowa. Petrow chciał uciekać lecz kozacy pochwycili konia, którego mu przygotował. Widząc że Petrow wyszedł spokojnie z domu i postąpił ku wojsku trzymając ponad głową rozporządzenie. Powyższonego go, jak również jego spółników i wszyscy zostali odprowadzeni do więzienia do miasteczka Spask. Na placu padło 55 włościan trupem, a 71 było rannych. (Wielka to liczba jak na raport rządowy, według którego często w krwawej bitwie pada jeden zabity Rosyjanin. P. R. Cz.)

„Antoni Petrow stawiony przed sądem wojennym, został skazany na rozstrzelanie, i wyrok ten wykonano 19 kwietnia (1 maja) u obec mieszkańców Bezdna i włościan z całego prawie powiatu spaskiego. Po tej egzekucji włościanie uznali, że Petrow zasłużył na tę karę, gdyż był przyczyną całego ich nieszczęścia. Dzisiaj porządek jest tu zupełnie przywrócony w powiecie spaskim i nie zdarzył się żaden przypadek nieposłuszeństwa.”

Tymczasem wiemy, że posłany tam został z Petersburga jen. Bibikow strasznej pamięci, który kiedyś był gubernatorem kijowskim; okazuje to, iż spokojność jeszcze nie przywrócono. O zaburzeniach w gubernii penzańskiej w powiecie czembarskim w dobrach hr. Uwarowa, o krwawych wypadkach w gubernii tulskiej, o rozruchach w gubernii permskiej nie napisaliśmy dotąd ani jednego słowa dzienniki rosyjskie.

## Kronika miejscowa i zagraniczna.

— Dowiadujemy się od podróżnych przybyłych ze Lwowa, że w d. 31 maja o godzinie 4tej popołudniu w czasie kiedy szybkożół mijął Jaworów, pociąg uderzył w jeden z domów tegoż miasteczka, w skutku czego spłonęło 18 zabudowań.

— Za 500 kłamek chcą zapłacić 150 talarów! Süd-deutsche Ztg wychodząca w Monachium zamieszcza w numerze z d. 31 maja następujący ciekawy inerat: „Poszukuje się jakiego publicysty, któryby dla zrealizowania pewnego zakładu podjął się następującej pracy: Wykazać należy 500 faktycznych igraszt, którychby Gazeta powszechna augsburska w przeciągu czasu od d. 1 stycznia 1859 do 1 stycznia 1860 r. umieściła w kolumnach swoich idąc za zasadą „szkieł malowania”. Takie miejsca, które później sprostowaniami były nie idą na rachunek. Nagroda 150 talarów, a za każde 25 nadliczbowych kłamek jeszcze 10 talarów. Rękopis będzie wrócony jego autorowi do dowolnego użycia. Zgłosić się można pod adresem B. v. D. do ekspedycji tegoż dziennika”. Czyby w tym przypadku nie było najłatwiejszą rzeczą zgłosić się wprost do Redakcyi Gazety augsburskiej?

— Jutro we środę dnia 5 czerwca, Florencyj panny.

## Gospodarstwo, przemysł i handel.

Kraków 4 czerwca. Przywóz zboża z Węgier i z Królestwa Polskiego był bardzo znaczny. Z obu tych krajów zwieziono je koleją. Co do Królestwa Polskiego, zboże idzie daleką drogą do Prus, leż tym sposobem oszczędza cło, które pobierane bywa tylko wprost z Królestwa do Galicyi, a jeżeli zboże tu z Prus przychodzi to nie nie płaci na zasadzie traktatu cłowego. Na okoliczność tę zwracaliśmy już uwagę gdy czyniono podania o zniesienie cel zbożowych między krajami polskimi pod panowaniem Austrii i Rosyi zostającymi, które nie tylko pod względem politycznym ale i ekonomicznym, oparte jest na myślniej zasadzie. Zboże to składało się z samego żyta. Przywieziono także z Królestwa Polskiego na kołach na komorę Baran znaczne partie pszenicy. Wogóle uosposobienie targowe jest nieco słabe. Jęczmień i kukurydza trzymają się dobrze w cenie, za jęczmień placą 20 do 30 centów na korcu wyż, natomiast żyto nie wiele pokupnie i słabiej się trzyma. Pszenicy małe ilości sprzedano na miejscową potrzebę; placono ją po złr. 12.50, 13, 13.25. Żyto w ogóle 9.75, 10 a piekniejsze na 160 funtów wied. po złr. 10.40, 10.60, 10.75. Jęczmień w ogóle 8.75, 9, piekniejszy węgierski jako i galicyjski po 9.25, 9.50. Kasza jaglana z Węgier i z Morawy placona bez podatku konsumcyjnego za korzec po 15.75 do 16 złr. Proso węgierskie 10.25, 10.50. Kukurydza 8.50, 8.60, 8.70. Wogóle targ znowu zapełniony jest zbożem, a jest nadzieja nie utrzymania się cen w tej wysokości, gdyż deszcz ostatni ożywił wroźby rolników.

Kraków 4 czerwca. Na dzisiejszym targu praktykowanym w przecięciu ceny następuję w wal. a.

Pszenica	(za mierzę)	6.38
Żyto		4.85
Jęczmień		4.50
Owies		2.40
Kukurydza		4.35
Ziemniaki		2.68
Siano	(za centnar)	1.18
Słoma		0.85

W Tarnowie otwartą została kassa oszczędności; której statuty otrzymały już zatwierdzenie.

## PYTANIA

przeznaczone do rozbiórki na 30tem ogólnem Zgromadzeniu Towarzystwa gospodarskiego galicyjskiego, d. 22 i następnych czerwca odbyć się mającem.

## IV. Sekcja sadownicza.

24. Które gatunki jabłek i gruszek są najpospoliczniejsze do tego, aby się stały przedmiotem handlu? 25. Który z znanych trzech sposobów mnożenia drzew owocowych (szczępienie, oczkowanie i kożuchowanie) prowadzi najprędzej do wystawienia znacznego sadu?

W. Sekcja administracyjna.

26. Jakie mogłyby być środki do podniesienia moralności u ludu naszego? 27. Jakim sposobem zarządzić, aby włościanie od lichwy żydowskiej uwolnić się mogli, która ich bytowi materialnemu zagraża upadkiem? Okazać sposoby jakimiśby był materialny naszych włościan mógł być podniesiony i ustalony. (Dokończenie nastąpi).

## PRZEGLĄD MIESIĘCZNY

stanu galicyjskiej Kasy Oszczędności.

z dniem 31 maja 1861.

Stan czynny:	złr.	krj.	złr.	krj.
Gotowina	78,806	87 5/8		
Papiery publiczne:				
a) nioślejące kursowi i płatne za okazaniem	100	33		
b) nioślejące kursowi i terminem najdłuższym 6 miesięcy	473,500			
c) sprzedające na kursie	254,364	21		
Stan czynny:				
Zastawy: kwoty udzielone na papiery i monety z terminem najdłuższym dni 90	216,740			
Wekale: których termin nie nadoszy z terminem najdłuższym dni 90	96,980	90		
Pożyczki hipoteczne:				
a) ziemskie	1,989,023	54		
b) miejskie	856,791	30		
Rachunek różnych osób: drobne należności i niedobory	351	53 5/8		
Stan bierny:				
Wydatki na cel publiczny: w tym na cele socjalne i m. m. z r. d.	3,498,905	18		
w b. m. wzięto	826	26		
632 stronem	80,611	46		
Przychody wkładów	4,461	80	3,503,366	98
Zakłady publiczne na rachunkach ciągłych mają			61,142	36
O g o łą c z e	3,876,438	59	3,564,509	34
Odjętą sumę malejszą od większej	3,564,509	34		
Przychody z urzędu stanu czynnego stanowiące fundusz do rozdelenia się w końcu roku ze stronami z należnych im prowizyj	311,929	25		

Lwów dnia 31 maja 1861.

Od Dyrektora galicyjskiej Kasy Oszczędności.

Na odbytem w Wiedniu dnia 31 maja walnem zgromadzeniu towarzystwa kolei rządowej francusko-austriackiej, zarząd kolei wykazał czystego dochodu fl. 2,829,310 z której sumy po odtrąceniu należności, odpadających na tantiemy, na fundusz zapasowy i t. d., zostaje do podziału między akcjonaryuszów fl. 2,100,000. Zgromadzenie oznaczyło wysokość superdywidendy na franków 10 czyli fl. 5. 40; cały tedy czysty dochód przypadający na akcję wynosi franków 37 czyli fl. 18. 2. Największą stosunkową liczbę akcji tej kolei posiadają pp. Persire (11,545) Maniel (4,390) i Sina (4,270).

Według zebranych przez „Gazetę Polską” wiadomości koleje żelazne w granicach Królestwa Polskiego, będące już w ruchu lub też w budowie jeszcze, mają długości: z Warszawy do Granicy wiorst 287 1/2, odnoga od Skiermiewic do Łowicza w 19 1/2, odnoga od Zakładowic do Katowic w 16 1/2, droga żelazna z Kowalew do Wierzbowa wiorst 82, droga żelazna Petyorskursko - Warszawska (w części od Warszawy do Białostoku wiorst 161 3/4), droga żelazna z Łowicza do Bydgoszczy wiorst 181. Razem wiorst 696 1/2, czyli ogółem zajmuje mil polskich blisko sto.

## Ruch giełdy Wiedeńskiej

od dnia 25 do 31 maja r. b.

Gatunek papierów	na najniższy	na najwyższy
5% metali na wal. austr.	61	61 75
Łasy pożyczki skar. z roku 1834	90	90 50
„ „ z roku 1839	111	115 50
„ „ z roku 1860	85	85 50
Obligacje indemnizacyj. galic.	67	75
Akcyje banku narod. austr.	782	788
Akcyje zakładu kredytowego	177	179 20
Akcyje kolei północ. ces. Ferd.	1946	1957
Akcyje kolei rządowej	280	282 50
Akcyje kolei galicyjskiej	151	152 75
Łasy kredytowe	116	117
Kurs zagraniczny. Londyn 10 funtów	137	135 140 15

## Od Administracji „Czasu.”

X. A. K. w Czerwcu. Nadesłane z r. 6 w. a. odebrał. Prenumerata należy się od 1 maja, niszczona zatem przedpłata nie do końca lecz do 1go sierpnia.

## Przegląd polityczny.

### Depesze telegraficzne.

Peszt 3 czerwca. W dalszym ciągu rozpraw nad adresem X. Jan Pap i Missicz, obaj rumuni, mówili w jednym duchu, iż interesa ludu rumuńskiego są też same co interesa ludu madziarskiego i Węgier. Spodziewają się oni oddzielnej ustawy, któraby zapewniła słuszne wymagania ich pod względem języka i autonomii kościoła.

Peszt 3 czerwca. Mówcy wszyscy pszemawiali dzisiaj za rezolucyj, albowiem ci deputowani, którzy się byli zapisałi do mówienia za adresem, rzekli się głosu. Jutro koniec rozpraw nad adresem; pojutrze głosowanie.

Turyń 2 czerwca. Dzisiejsza Opinione donosi: Opierając się na przekonaniu, iż pokój europejski nie będzie zakłócony w tym roku, ma być wojsko włoskie, w skutek postanowienia rządowego, postawione na stopie pokojowej. Rozkaz dzienny królewski wydany z powodu uroczystości rodnia chorągwi, tę samą myśl wyraża.

Londyn 2 czerwca. Według nadeszłych tu wiadomości z Nowego Jorku z 22go maja, prezydent Stanów Zjednoczonych Lincoln nie zamierza sam rozpocząć kroków zaczepnych, i tylko ograniczy się na odparciu napadu. Przyjął on postanowienie powzięte na kongresie paryskim 1856 r. względem postępowania na morzu w czasie wojny. Naczelnik Stanów południowych niewolniczych, Davis, przybył do Pensacola.

Dzisiejsza wieczór nadeszła poczta wiedeńska przyniosła wiadomości bardzo pokojowe z powodu wieści o rozpoczynaniu wojsk włoskich. W obecnej chwili zapomniano nawet o sprawie węgierskiej, która zresztą jutro wejdzie na pewniejszą drogę, nie dla tego że ma jutro być wotowanie nad adresem w Peszcie, lecz że kilku deputowanych czeskich miało przybyć z Pesztu, dokąd się byli

udali z jakimiś propozycjami pośredniczącymi. Czy przywiozą jaką obietnicę, czy rozczarowanie, to zapewne już na jutrzejszym zebraniu Rady Państwa powinno się objawić.

Generał Suchozanet mianowany pełniącym obowiązki Namiestnika w Królestwie, objął władzę w dniu 2 czerwca. Dzienniki warszawskie podają o tem doniesienie urzędowe ogłaszające zarazem rezydent cesarski powierzonej Suchozanetowi zarząd Królestwa.

W Warszawie podczas procesy w niedzielę d. 2 bm. od Sgo Krzyża, aresztowano na Krakowskim Przedmiesciu wiele osób iż były ubrane w suknie żałobne, czamarki lub konfederatki. Wtem wśród tych aresztowanych zjawił się między tłumem jen. gubernator Merchelewicz; kilka osób wystąpiło do niego ze skargą na takie postępowanie policyi i żołnierzy. Generał odrzekł, że te aresztowania stały się bez jego rozkazu i polecił wypuścić uwiecznionych, co istotnie zaraz nastąpiło. Czy gubernator ukarze władze które się tych nadużyć dopuściły?

Nowym dowodem prawdziwości podanego przez nas raportu komisji sądowej pod prezydencją p. Wieczorkowskiego i orzeczenia sądu uznającego uwiecznionych w Modlinie niewinnymi, jest właśnie odwołanie się jakie uczynił przeciw temu orzeczeniu prokurator królewski Tańlowicz, który zażądał ukarania aresztowanych, z wyjątkiem 40, względem których sam uznał orzeczenie niewinnoscy za słuszne. Uwolniono więc owych 40 w d. 30 maja, nie w skutku jakiegos uwłaskawienia, lecz na mocy wyroku który ich uznał niewinnymi. Któż im winien dzisiaj wynagrodzić szkody przez dwumiesięczne więzienie poniesione, nie licząc już cierpień moralnych na jakie wystawieni byli? Do kogoż pod tym względem zaapelują? Do Boga tylko, u którego wszystkie niewinne cierpienia zapisane są i który je kiedyś wynagrodzi. Jeszcze 70 uwiecznionych pozostaje w Modlinie i wielu w cytadeli warszawskiej.

Dzienniki półrządowe rosyjskie widząc, że milczeniem nie mogą już stłumić prawdy i że wiadomość o rozruchach włościańskich w głębi Rosyi rozbiegła się po całej Europie, ogłosiły udzielone sobie przez władze doniesienie o krwawych wypadkach w Kazaniu, usiłując w niem zmniejszyć ich rozmiar i doniosłość, a zarazem przemilczając o zdarzeniach w innych guberniach. To półrządowe doniesienie podajemy wyżej wraz z kilku naszymi uwagami, wspomniawszy zarazem, iż nie które szczegóły o zaburzeniach w guberniach kazańskiej, penzańskiej i tulskiej podaliśmy już dawniej w dzienniku naszym, wzywając je to z prywatnych listów, to z Kolołoki.

Bar. Zedlitz prezydent policyi w Berlinie ustąpił, wprawdzie tymczasowo tylko za urlopem, lecz zapewne nie wróci już więcej. Miejsce jego zajęł tajny radca rządowy Winter. Hr. Schwerin powrócił bar. Zedlitz, lubo niedawno jeszcze bronił wszystkich bez wyjątku urzędników, lecz poświęcił go Izbie dla uzyskania od większości uchwały potwierdzającej fundusze na wyższą policyę. Ale Norderstetter i Baerenprung nie zawieszani. Przeciwnie Zedlitzowi ma być na własne jego żądanie prowadzone śledztwo dyscyplinarne.

Rząd włoski widząc, jak mówi powyżej depesza, że wojny w tym roku nie będzie, postanowił postawić armię czynną na stopie pokojowej. To jednak postanowienie bynajmniej nie sprzeciwia się ciągłej pracy tegoż rządu w celu zwiększenia sił wojennych, tak lądowych jak morskich; przeciwnie, organizuje on nowe korpusy, zwiększa kadry, buduje pospiesznie okręty wojenne, a nakonieć zajmuje się projektem uzbrojenia całego narodu według planu Garibaliego, którego to projektu zarys podała wczorajsza depesza; to zaś postawienie armii czynnej na stopie pokojowej, nie zmniejszając jej kadr, ogranicza się na udzieleniu urlopów czasowych żołnierzom i oficerom. Świeże wiadomości z Turyń donoszą, iż król Wiktor Emanuel otrzymał własnoręczny list od Cesarza Napoleona, bardzo przychylny



## Kurs papierów publicznych i pieniędzy.

Kraków 4 czerwca.	złoty	grzywna
Banknoty polskie na 100 zł. now.	344	338
Rubel obraczkowy agio.	110	108
Talary pruskie na 150 zł. now.	74	73
Srebro nowe.	136	135
Półimperyal rosyjski	11 10	10 90
Napoleondy 20-fr.	10 90	10 70
Akcyje kolei gal. bez kuponu	6 40	6 30
Akcyje austriackie.	6 50	6 40
Listy zastawne galic. z kupon. na mon. kon.	87 1/2	87 1/2
Obliż. indenn. z kuponami	88 25	87 25
Pożyczka narodowa z r. 1854 bez kup.	80	79
Akcyje kolei gal. bez kuponu z wpłatą 70%	160	157
Akcyje kolei gal. z wpłatą 30%	68	67
Listy zastawne polskie z kuponami	100 1/2	99 1/2

Wiedeń 4 czerwca. (telegraf.)	złoty	grzywna
5% Metali	68	20
5% Pożyczka narodowa	80	25
Akcyje banku narod. wiedeń.	784	—
banku kredytowego	182	80
Srebro.	136	—
Londyn 10 funt. szterl.	135	50
Dukat pojedynczy	6	50

Wiedeń 3 czerwca.	złoty	grzywna
Pożyczka skarbową	61 25	60 75
5% Metali na wal. austr.	90 50	90 25
5% Pożyczka narodowa	80 75	80 50
5% Metali na mon. konw.	92	91
5% Oblig. indenniz. niższej Austrii	70 25	69 75
5% " " węgierskie	68 50	67 50
5% " " chorw. słow. ban.	68 25	67 50
5% " " galicyjskie	67	66 50
5% " " bukowiańskie	67 25	66 50
5% " " siedmiogrodzkie	90	89 50
5% " " innych krajów kor.	89	88
5% Pożyczka nowa wenecka	100	99 50
5% banku narod. 12 miesięczne	102 1/2	101 1/2
5% " " 6 letnie	98	97
5% " " 10 letnie	97	96 75
5% " " losowane w wal. austr.	96 50	95 50
4% Tow. kredyt. galicyjskie	85 75	85 50
Pożyczki loteryjne	116 50	116
Losy pań. skar. z r. 1839 cale	91	90 50
z r. 1854 na 4%	16 75	16 25
Bilety rentowe Como	117 1/2	117
Losy zakładu kredytowego	102 1/2	102
tyreńskie na 4 1/2%	97	96
zegluga par. na Dunaju	38 50	38
Kajęcia Esterhazy na 40 złr.	38	37 75
Kajęcia Salm	36	35 50
Kajęcia Palffy	38	37 50
Kajęcia Clary	36	35 50
Hr. St. Genois	38	37 50
Miasta Budy	37 25	36 75
Kajęcia Windischgrätz	22 75	22 25
Hr. Waldstein	26 50	26
Hr. Klegiewicz	15	14 50
Akcyje bankowe i przemysłowe	790	787
Akcyje banku narod. austr.	183 80	182 80
zakładu kredytowego	440	438
zegluga parowej na Dunaju	1972	1971
kolei północnej Ces. Ferd.	274	273
zadach. Ces. Elżb.	171	170 75
Parubnickiej	124	123 1/2
Nadciastekiej	147	—
Południowej	219	217
Galicyjskiej	151 25	150 75

Kursy zagraniczne (3 miesięczne)	złoty	grzywna
Amsterdam 100 zł. hol.	114 75	114 25
Angsbarg 100 zł. nadreń.	114 75	114 50
Berlin 100 tal.	115	114 75
Frankfurt n. M. 100 zł. nadr.	101 50	101 25
Genua 100 lirów piem.	—	—
Hamburg 100 marek	135 75	135 25
Lipsk 100 tal.	53 70	53 60
Lworno 100 lirów	—	—
Londyn 10 funtów	—	—
Pariz 100 franków	—	—

Waty	złoty	grzywna
Cesarskie korony	—	18 60
pół korony	6 52	6 50
dukaty na wagi	6 50	6 48
obraczkowe	10 80	10 77
Złoto al. maroc.	—	6 40
Napoleondy	—	18 80
Suwereny	—	11 55
Frydryki	—	11 10
Luidry	—	13 65
Suwereny angielskie	—	11 12
Imperyal rosyjskie	—	140
kupony	—	—
Talary zwiazkowe	2 41	2 31
Pruskie bilety kasowe.	—	—

Lwów 1 czerwca.	złoty	grzywna
Dukat holenderski	6 51	6 45
austracki	6 54	6 47
Półimperyal rosyjski	11 20	11
Rubel rosyjski	2 17	2 14
Talar pruski	2 9	2 5
Listy zastawne galic. bez kupon. wal. austr.	92 20	91 40
w mon. kon.	86 25	85 50
Obliż. indenn. bez kupon.	87 75	87
Pożyczka narodowa bez kupon.	90	79

Warszawa 1 czerwca.	złoty	grzywna
Półimperyal	—	5 68
Obliż. skarbowe	90 57	—
kupon	—	62
Listy zastawne III okresu	14 82 1/2	14 82
kupon	—	26 1/2
Akcyje kolei żelaznej warszawsko-wiedeńskiej	—	—

Wrocław 3 czerwca.	złoty	grzywna
Banknoty austriackie w mon. nowej	74 1/2	—
Polskie bilety bankowe.	87 1/2	—
listy zastawne.	85 1/2	—
Poznańskie listy zastawne 4%	—	95 1/2
Obliż. kolei krak.-śląsk.	—	—

Pariz 1 czerwca.	złoty	grzywna
Renta 3%	69	45

Londyn 1 czerwca.	złoty	grzywna
Konsola	—	92

## Pociągi osobowe na kolejach żelaznych.

Odchodzą:	
z Krakowa do Warszawy 7 rano = do Wiednia	
z Wrocławia 7 rano; 8. 35 po połn.	
do Ostrawy (przez Bogumín (Oderberg) do Prus)	
9. 45 rano; do Rzeszowa 8. 53 rano; do Przemyśla 10. 30 rano; 8. 40 wieczór; do Włocławki 7. 20 rano.	
z Wiednia do Krakowa 7 rano; 8. 30 wieczór.	
z Ostrawy do Krakowa 11 rano.	
z Granicy do Siedmiogrodu 6. 30 rano; 2. 6 po połn.	
z Siedmiogrodu do Granicy 10. 15 rano; 1. 48 po połn.	
z Rzeszowa do Krakowa 2. 25 po połn.; z Przemyśla 7. 15 rano; 8. 15 wieczór.	

Przychodzą:	
do Krakowa z Wiednia 9. 45 rano; 7. 45 wieczór = z Wrocławia i Warszawy 9. 45 rano; 5. 27 wieczór = z Ostrawy (przez Bogumín (Oderberg) do Prus) 8. 27 wieczór = z Rzeszowa 8. 40 wieczór; z Przemyśla 6. 15 rano; 3. po połn.; z Włocławki 6. 40 wieczór.	
do Rzeszowa z Krakowa 11. 51 przed połn.; do Przemyśla 6. 48 rano; 6. po połn.	

Przyjechali od 3 do 4 Czerwca.  
HOTEL DREZDEŃSKI. Edw. Homolacz wł. dobr. z Gosińską, Stanisław Homolacz wł. dobr. z Zakopanem. Emery Witwicki wł. dobr. z Podolą. Arkadi Toborowski ob. z Bosarabii.

W Drukarni „CZASU.”

Wyjechał: Feliks Witowski rzadca do Skotnik. Baron Wierciński b. pułkownik wojska polskiego. Zygmunt Jarozyński ob. do Lwowa. Konrad Fichaus wł. dobr. do Rzeszowa. Eugeniusz Brzeski leśniczy do Galicji.

## URZĘDOWE.

## Ogłoszenie.

[Nr 6,677] Ck. Sąd wyższy krajowy w Krakowie niniejszym wiadomo czyni, że rozporządzeniem wysokiego ck. Ministerium sprawiedliwości z dnia 18 Lutego 1861 do L. 837, w obrębie Rzeszowskiego Sądu obwodowego z siedzibą w Łancucie, mianowany Notaryusz pan Władysław Kaniewski dnia 27 Maja 1861 r. złożył przepisana przysięgę służbową, i że przeto zostaje umocowanym do rozporządzenia swoich czynności urzędowych.  
Kraków dnia 28 Maja 1861 r.

## Inseraty.

Podpisany rozpoczynając właśnie druk  
**KALENDARZA KRAKOWSKIEGO**  
NA ROK  
**1862.**

uprasza szan. Przełożonych kościołów i Zgromadzeń klasztornych w Krakowie, aby mu nadesłać racyli najdalej do dnia 24 Czerwca rb.  
**Wykaz Nabożeństw i Odpustów**  
na rok następny, w kościołach pod ich zwierzchnictwem stojących.  
Kraków dnia 4 Czerwca 1861.  
(630-1-3) **Józef Czech.**

We wszystkich krajach c. k. austriackich  
słynnie znane

REUMATYCZNE PŁÓTNO  
angielskie patentowe

przeciwko wszelkim  
reumatycznym cierpieniom

jako pierwszy przezwyciężony środek przeciw podagrze, różnym, spuchnięciu członków i kolkom, zarazem przeciw każdej słabości reumatycznej, jako to: kureczowi, bólowi głowy, bólowi twarzy, szumieniu uszu, bólowi piersi, pleców i krzyżów, z najpewniejszą skutkiem poleca się.

W pakietach z użyciem po 1 złr. mk.  
Dobrotę na zastawie słabości po 2 złr. mk.

Jak również sławny  
**Paryżki uniwersalny Plaster**

przeciwko wszelkim ranom, przeziębieniu członków i odciskom.

Jeden słoik z opisem użycia kosztuje 35 cent.  
W KRAKOWIE dostać go można wyłącznie w Handlu **Teo-  
filu Seiferta**, w KOLEJCEI u pp. Rosen i Kohn, —  
w LWOWIE u p. Franciszka Tomanka aptekarza „pod  
srebrnym Orłem”, — w STANISŁAWOWIE u p. Jana Toman-  
ka, — w SUZAWIE u p. Eufrozyny Haldnera, — w Tar-  
nopolu u p. Marka Schlißi. — w WIEDNIU „zum Toten-  
kopf“ Bogenergasse Nr. 317 w mieście (499-4)

Oryginalne  
Losy Kredytowe

których ciagnienie  
dnia 1 Lipca rb.

z wygranami po  
złr. 250.000, 40.000, 20.000,  
i t. d.

w Wiedniu się odbędzie,  
jak również

## Bilety zadatkowe

na także losy dostać można w Kantorze

**Stanisława Feintucha**

główny Rynek „Szara kamienica,”

gdzie także wszelkie wymiany pieniędzy, monet  
i papierów publicznych po dziennym kursie  
uskuteczniają się. (584-3-10)

Do panów  
**F. Wertheima i Wiesego**

c. k. uprzyw. Fabrykantów ogniotrwałych i prze-  
ciw włamaniu się zabezpieczających kas

W Wiedniu  
Grosswardein dnia 10 Kwietnia 1861 r

W dniu 12 Marca 1861 usiłowano kasę w moim  
kantorze znajdującą się, a przed 5ciu laty od Panów  
nabytą gwałtem otworzyć, co na widocznych znakach  
na tej kasie porobionych, rozpoznać było można. Zło-  
dzie byli zaopatrzeni w różne żelazne narzędzia, lecz  
doskonalszość wyrobu Panów udermiła wszelkie zabie-  
gi do otworzenia wspomnianej kasy, a ja zadowolony  
panom nienaruszenia znajdujących się w niej przed-  
miotów. Czuję się zarazem obowiązany, że prawdzi-  
wie doskonałe wyroby Panów, jak najlepiej każdemu  
polecić.

Z wszelkiem poważaniem  
(476-3-4) **Edward Pollak.**

## Kreosot Natron

jedynie istotnie trwało konserwujący środek dla  
drzewa materyałowego wszelkich gatunków.

Tenże doświadczony za najlepszy i tani środek, aby  
materiał drzewny przed szkodliwymi wpływami wilgoci  
jako to: wynikaniu grzybów, pleśni, butwienia, gniciu itd.  
wyborne i trwałe ochronić i które do Anglii z fabryk  
Wyrobów torfowych Irlandji sprowadzony i powszechnie  
użycie znalazł, — podpisana fabryka tenże środek w na-  
lepszich gatunkach wyrabia i zaleca tenże panom Przed-  
siębiorcom budowl. Gospodarzom i Górnictwu, jak  
najbardziej najlepszy.  
(551-2-5)

**Chemiczna fabryka wyrobu Torfu**  
pod Chranowem.

Stacya kolejna: TRZEBINIA.

Ukoncesjonowany przez kró-  
lewo-polskie i królowo-  
saskie Ministerium.

Ochroną marki i wzoru zabezpieczony.

KORNBURGSKI  
dla koni, bydła rogatego i owiec,

okazał się podług długoletnich doświadczeń i przedsięwziętych w nim wie-  
lostronnych prób, między innymi także przez generał-porucznika Jego kr.  
Mości Króla Pruskiego, nadkoniuszego królewskich masztalni p. Willisen,  
niemniej podług urzędowego potwierdzenia p. Dr. Knauert, aptekarza I szę-  
klasy i nadlekarza do koni wszystkich królewskich masztalni, zawsze bar-  
dzo skutecznym.

U koni: w wypadkach gruczołów i dychawicy, braku chęci do jada, szczególnie, by  
konie w pełnem cieple i ogniste utrzymać.

U bydła rogatego: przy podroju krwistym i nadymaniu się, przy dawaniu małej ilo-  
ści lub złego mleka, którego jakości użyciem proszku się polepsza; przy cier-  
pieniach płucowych; podczas cielecia się okazuje się ten proszek u krów bardzo  
korzystnym, również słabowite cielęta po jego użyciu znacznie się poprawiają.

U owiec: do zapobieżenia słabościom wątrobianym, zgniliznie i we wszelkich cierpie-  
niach brzucha, których nieczynność jest powodem.

Pakiet zawierający 1/2 funta kosztuje 42 kr. wal. austr.  
„ zaś „ 1/4 „ „ 84 kr. „ „  
Ten prawdziwy Proszek Kornburgski utrzymuje się

O r a z

Kwiat żywiczny przeciw niepłodności  
zwierząt domowych,

jako to: ogierów, kłaczów, buhajów, krów, świń, owiec i kóz. Podług licznych uczynionych doświadczeń dzia-  
ła ten kwiat żywiczny zawsze skutecznie, może być zatem jak najmniejszy polecany.

Instrukcja użycia dodana jest do każdego pakietu. Liczne świadectwa o szcze gólniej docroci tego tego  
środka można przejrzeć u Panów skład utrzymujących.

W KRAKOWIE p. M. JAWORNICKI  
w Ryńku w kamienicy Wiel. p. W. Kirchmayera  
W Warszawie p. Władysław Bednarski pod L. 497 C. ulica Miodowa.

W Białej Apteka pod złotym Lwem. w Łowiczu p. Lanneri aptekarz. w Radziejowicach p. Jaskiewicz apt.  
W Białym p. S. A. Szako aptekarz. w Łowiczu p. J. Hirschfeld. w Rozwadowie p. Karol Marecki.  
W Białym p. Paweł Niedzielski. w Limanowie p. A. Müller. w Samborze p. Józef Kriegerstein apt.  
W Białym p. Czarnek aptekarz. w Makowie p. Mayer aptekarz. w Sanoku p. Jan Jakles.  
W Białym p. J. Margulies. w Myślenicach p. A. Łosyński. w Tarnowie p. J. Jahn.  
W Białym p. Dąbrowski aptek. w Nowym-Targu p. S. Keller. w Tarnopolu p. A. Morawski.  
W Białym p. Hrymak. w Oleszynie p. J. Schairer. w Nowym-Targu p. Kosterkiewicz władow.  
W Białym p. Kosciński. w Przemyśle p. S. Galdetochka i Syn. w Wadowicach p. A. Foltin.  
W Białym p. S. Budziński. w Przemyśle p. E. Baw. Machalski. w Wiedlu p. B. Wontorek władow.  
W Białym p. M. Bolchower. w Rzeszowie p. J. Schallert i Syn. w Zaleszowie p. J. Józef Kriegerstein i Spółka.

## Zakład kąpielny

## W BARDYOWIE

## W WĘGRZECH

Ten ze swoich lekarskich zdrojów słynnie znany zakład, leży w jednej z najpiękniejszych  
okolic karpacczych, milę od granicy galicyjskiej, przy drodze pocztowej, na Duklę do Koszyc  
wiodącej, i odznacza się malowniczą piękną przyrodą, ożywczym, balsamicznym, łagodnym  
powietrzem, rozkosznymi widokami i historycznymi wspomnieniami. Jego alkaliczno-solno-żelazi-  
sta szcawa zbawienne wywiera skutki: w wszystkich stanach niedokrewności, osłabieniu w ble-  
dnic; w trudnościach trawienia; w chronicznych katarach żołądka i kiszek; w drażliwościach  
nerwów; w zółtach; w rozlicznych stanach chorobowych narządów płciowych niewieście; w cho-  
robach pęcherza i nerek; w długotrwałych chorobach gośćcowych; w rozmaitych długotrwałych  
cierpieniach skórnych; w nabrzmiałościach śledziony po zimnej febrze itd.

Dla pomieszczenia nawet i tysiące gości naraz jest dostateczna ilość porządných i wygodnie  
urządzonych pomieszczeń, po bardzo umiarkowanej cenie. Wyborna kuchnia-potrąfi wszelkie wy-  
magania zaspokoić. Bardyów poleca się swojemu położeniu, łagodnem powietrzem i wzbudzo-  
ną zentyca także w chorobach piersiowych. Dla uprzyjemnienia pobytu gościom utrzymuje zakład  
pobraną orkiestrę.

Od kilku lat już ze swojej uprzejmości i ludzkości chwałębnie znany Dr Wolan rodem  
Galicyjanin i tego roku opiekować się będzie choromi gośćmi.

Bardyów dnia 4 Czerwca 1861.  
(125-1-3)

Od Zarządu kąpielnego w Bardyowie.

## JENERALNA AJENCYA

na Galicyę Zachodnią w Krakowie

najw. koncesyjonowanego

Towarzystwa asekuracyjnego

Austriackiego

„F E N I K S“

W WIEDNIU,

ma zaszczyt oznajmić niniejszem, że czynności swe rozpoczęła

z dniem 15 Lutego r. b.

1) Zabezpieczenia od szkód wyrządzonych przez ogień lub piorun wszelkich budynków mie-  
szkalnych i gospodarczych, zabudowań fabrycznych, wszelkiego rodzaju maszyn, gorzeł  
i browarów, mebli, urządzeń domowych i gospodarczych, bieleziny, odzienia, składów towa-  
rów, bydła wszelkiej krestencji, spirytusów itp.

2) Zabezpieczenia przeciw szkodom elementarnym wszelkich ruchomości będących w przesyłce.  
Powstałe szkody zostają natychmiast dochodzone i bez zwłoki w gotowiznę zapłacone.  
Nazwiska panów Agentów powiatowych, którzy równie jak i jeneralna Ajencya wszelkie oferty  
zabezpieczeń przyjmują i każdą informację najchętniej udzielają, będą później ogłoszone.

**Jeneralna Ajencya dla Galicji Zachodniej**  
Kraków dnia 16 Lutego 1861 r.

**Józef Kalapus,** sekretarz dla Galicji.  
Biuro znajduje się przy ulicy Grodzkiej pod Nr. 71 na dole — w pałacu Edwarda hr.  
Stadnickiego. (189-11-12)

**Juliusz Grosse,** Jeneralny Agent dla Galicji zachodniej.

SPÓSTRZEŻENIA METEOROLOGICZNE.

Dnia	wys. bar.	stan ciepl.	wilgotn.	kierunek	stan	Zjawiska	zmiana ciepła
godzina	w lin. par.	podług	powietrza	wiatru	NIEBA	nawietrzne	w ciągu dnia
0	Reaumur.	względna	względna				od do
3	23 26	30	11 1/8	95	zachodni średni	dosł. s.	+10 1/2
10	26 21	11 1/2	98	zachodni	średni	dosł. s.	+12 1/2
4	26 54	11 1/2	94	zachodni	średni	dosł. s.	+10 1/2

Rządca Drukarni, Antoni Rother.

Przez paryskie miedziow-  
skie Tow. odr. zwie-  
rzat zaszczytny medal.



## LILIONEZA



## Urzędowe.

### Obwieszczenie.

[Nr. 33210] W myśl wys. reskryptu c. k. Ministerstwa spraw wewnętrznych z dnia 26 Października 1853 r. l. 27493 podaje się do wiadomości powszechnej, że kandydaci, którzy w bieżącym roku słonecznym 1861, do złożenia egzaminu rządowego na gospodarzów leśnych tudzież na nadzorców lasów i pomocników technicznych chcą być przypisani, podają się według przepisu wys. reskryptu ministerialnego z dnia 16 Stycznia 1853 (Dz. Pr. P. cz. 63 str. 640) dokumentami należycie zaopatrzone najdalej do 15 Lipca 1861 temu c. k. Namieśtnictwu przedłożyć mają, mianowicie osoby, w publicznej służbie stojące, w zwyczajnej drodze służbowej, inni zaś przez właściwe c. k. urzędy obwodowe.

Czas i tryb, jakim powyższe egzamina rządowe odbywać się będą, później ogłoszony zostanie.

Od c. k. Namieśtnictwa.  
We Lwowie, dnia 22 Maja 1861. (621-2-3)

### Kundmachung.

In Folge des h. Erlasses des k. k. Ministeriums des Innern vom 26 Oktober 1853 Z. 27493 wird zur allgemeinen Kenntniss gebracht, dass die Bewerber, welche im laufenden Solarjahre 1861 zur Ablegung der Staatsprüfung für Forstwirthe, dann jener für das Forstschutz und zugleich technische Hilfsspersonale zugelassen werden, wollen, ihre nach Vorschrift des h. Ministerial-Erlasses vom 16. Jänner 1853 (R. G. L. Stk. XXVI Nr. 63 Seite 640) belegten Gesuche bis 15ten Juli 1861 bei dieser k. k. Statthalterei und zwar: die im öffentlichen Dienste stehenden Individuen im gewöhnlichen Dienstwege und die Ubrigen im Wege der betreffenden Kreisbehörde einzubringen haben.

Die Zeit und die Art, in welcher die obigen Staatsprüfungen Statt finden werden, werden später bekannt gemacht werden.

Von der k. k. Statthalterei.  
Lemberg am 22. Mai 1861.

## Inseraty.

W Aptecce pod Barankiem  
Wejście

### MOŁDZIŃSKIEGO w Krakowie.

Jako w głównym składzie wielu środków lekarskich parasykaj można dostać każdego czasu:

Rob. Boyceau L'assecteur wyrobu Doktoru paryskiego Giraudeau de St. Gervais. Lekarstwo to od lat 60ciu w całej Europie słynne, przez królewski wydział lekarski rozbiierane, we francuskich, belgijskich i innych zagranicznych szpitalach zaprowadzone, jako najdziałniejszy środek w chorobach, skroficznych, skórnych i wielu innych, wraz z sposobem użycia w językach francuskim, niemieckim, rosyjskim i polskim.

Sirop lenitf pectoral et Pastilles du Flon, Syrop ten i Pastylki lecz wszelkie zastarzały kaszel, ból piersi, długoletnią duszność, katar, cierpienia gardłowe w każdym razie z najpomyślniejszym skutkiem, mianowicie w kokuksu; ułatwia wyrzucenie flegmy, łagodzi drażnienie gardłowe, słowem wkrótce czasie leczy najmocniejszy kaszel.

Café de Glands-doux-Hayet. Kawa żołędziowa Hayeta. Środek ten jest zarazem pokarmem i lekarstwem jako posilający, wzmacnia żołądek, zalecany dla osób słabych, delikatnych, a szczególnie dla kobiet i dzieci.

Pilules de Carbonate ferreux inalterable de Vallet przez wielu lekarzy doświadczony, jako jedyny środek w blednicy i innych chorobach.

Dragées de lactate de fer de Gélis et Conté, w blednicy i innych chorobach.

Pastilles alcalines digestives au bicarbonate de Soude naturel de Vichy, na wzmożenie osłabionych sił, jako sprawujące apetyt, w żółtaczce, w blednicy. Caissa d'Orient. Środek z wielkim skutkiem używany w chorobach piersiowych jako posilający. Cachou de Bologne. Środek leczący cuchnięcie ust, pruchnienie zębów, a zostawia przyjemny zapach w ustach.

Pâte Pectorale de Nafé d'Arabie. Pastylki przez Doktora Delangrenier przyrządzone i przez chemików paryskich rozbiierane, doświadczony 45ciu lekarzy stwierdzone, są w swoim rodzaju jedynymi, których wytwórność i skuteczność urzędowo stwierdzona w dychawicy, chrypie, duszności, kokuksu i innych przypadłościach piersiowych sprawują zbawienne skutki.

Nafé jest to owoc, którego znaczenie w języku wschodnim jest leczyć piersi, i z tego to owocu urządzają się powyższe Pastylki.

Pâte pectorale balsamique de Régnaud aîné; Pastylki balsamiczne w bardzo krótkim czasie leczące kaszel, katar, chrypkę i wszelką duszność.

Pâte pectorale George d'Epinal, pastylki ziołowe jako najskuteczniejsze we wszelkich chorobach piersiowych.

Cygara jodowe przez Doktora Juliusza Löwe, zalecane jako lekarstwo w pchniętych chorobach.

Pasta zębowa i Mydło zębowe Bergmann. Lekarstwo to wielokrotnie doświadczony jako środek najskuteczniejszy na ból i czyszczenie zębów w różnych przypadłościach.

Koussou de Boggy, jako niezawodne lekarstwo przeciw soliterowi, approbowane przez Akademię paryską.

Papier Fayard et Blayn. Jest to najdoskonalszym środkiem na odgnoitki, które w krótkim czasie zupełnie nikną, tudzież w oparzeniu i odmrożeniu części ciała, jako środek doświadczony stwierdzony.

Eau de fleurs d'Orange, świeża w najlepszym gatunku.

Hygienique infaillible Injection de Brou, ze stosownymi przyrządami, w chorobach syfilitycznych w kilku dniach zupełnie wylecza.

Eau balsamique et Odontalgique du Dr. Jackson. Doświadczony jako najdziałniejszy środek przeciw bólom zębów i dziąsł, zapobiegający od pruchnienia zębów i przeciw skorbutowi.

Wezykatory paryskie Pedriela już na ceracie płóciennej rozsmarowane, które po 3 i 4 razy można przykładać, nie sprawiając żadnego bólu, a zawsze i w bardzo krótkim czasie naciągają pecherze.

Dr. Behr's Nerven-Extract. Lekarstwo to wynalazku doktora Behr's, jest jedynym przedko i pe-

wnie leczącym środkiem wszelkie z osłabienia nerwów pochodzące choroby, jak Melancholia, Hypochondria, Hysterya, Epilepsia, kurcz żołądkowy, szum w uszach, ból zębów, bicie serca, cierpienia hemoroidalne i przeciw wszelkim reumatycznym bólom jest doświadczony i najpewniejszym środkiem, — ze stosownym objaśnieniem. — Różne wyroby chirurgiczne jako to: Braoherium Podpaski elastyczne dla osób cierpiących rupturę. — Bandaże elastyczne dla osób noszących aperturę. — Suspensoria elastyczne różnej wielkości.

Eau de Botol, woda balsamiczna do usmierzenia bólu zębów i do konserwowania zębów.

Sirop de Berthe à la Codeine, posiada w wysokim stopniu własność usmierzenia kaszlu i bólów nerwowych, tudzież pastylki Berthege.

Pigulki z jodkiem żelaza Blancharda, wyborne lekarstwo na blednicę.

Pigulki i balsam doktora de Lavillo, środ. i doświadczone jako najskuteczniejsze na podagrę i reumatyzm.

Sirop de H. Aubergier au lactarium w chorobach piersiowych z wielkim skutkiem, zalecany.

Pomade epistastique d'Albespyres, et Papier epistastique do utrzymywania rany po weżykatym i Szpryczi szklane, proszki Seidlckie Moll'a i w. i.

## ŚRODEK MORASA na wzmocnienie włosów.

Przewyższający wszelkie dotąd używane w tym celu środki w swych skutkach jako też i przyjemności.

Już po trzechdniowym nacieraniu włosów za pomocą gąbki, znosi się formowanie łuski, przez co wzmacnia cebulki włosowe, przyspiesza rośnięcie włosów i nadaje im miękkość i połysk jedwabisty. W urzędzeniu tego środka uważano na skład chemiczny włosów i starano się znaleźć środek między częściami pobudzającymi i wzmacniającymi.

Jedynie prawdziwy ten środek urządza się w fabryce.

A. Moras & Comp. w Kolonii,

Cena 1 flaszki 1 złr. 50 nkr. — Z opakowaniem do przesyłki 1 złr. 80 nkr. w alutę wstr. (195-4-11)

## WODA NA OCZY Dr. Rommershausena,

od kilkunastu lat znana i doświadczona jako najzabawniejsza środek, i licznymi świadectwami stwierdzona. — Cena 3 złr. 20 kr. za flaszkę, — zaś z opakowaniem do przesyłki 3 złr. 50 centów.

Wszelkie obstarunki lekarskie z Francji i z Niemiec przyjmuje i w jak najkrótszym czasie dostarczyć takowe obowiązują się.

(Nadesłane).

Lwów dnia 12 Maja 1861.

Węgierska asekuracja, która tego roku występuje po raz pierwszy do konkurencji w zabezpieczeniu od gradobicia, szanownej Publiczności się Publiczności się chce polecić, że się przedstawia, jakoby była tym jedynym zakładem, któremu się przed wszystkimi innymi w tym samym zakresie działalności zakładami pierwszeństwo należy, z powodu daleko korzystniejszych warunków zabezpieczenia, jakie podaje. Mianowicie korzyści te mają się zawierać w tych trzech głównych punktach:

1. Ze wynagrodza szkody choćby najmniejsze, a zatem i niższe od 12tej części;
2. Ze tylko przy szkodach przynoszących ściągającą część zabezpieczenia wartości odciąga kosztu żniwa i ułotu, i
3. Ze wypłaca każde wynagrodzenie w zupełności bez względu, czy pole poszkodowane w roku bieżącym, powtórnie jeszcze obsiane być może.

Rozumiemy dobrze, że każdy początek jest trudny, i dla tego niedziwilibyśmy się, gdyby Zakład węgierski, chcąc się szanownej Publiczności polecić w tym nowym zakresie zabezpieczenia od gradobiciowych, w swych ogłoszeniach przyrzekał prawdziwie jakie korzyści, nad których wartości istotną ze strony praktycznej sama Publiczność najlepszy ostateczny wyrok wydać może; dziwi nas wszakże nie pomadu dla czego w swych ogłoszeniach, ponisając inne zakłady zabezpieczające, a między niemi i Aziendę, takie pozorne przytaczają korzyści, które już dla tego są prawdziwie ułudą, ponieważ w tym samym zakresie Azienda zaleca się szanownej Publiczności od dawna rzeczywiście odpowiedniejszą korzyści.

Ci panowie gospodarze, którzy się już dołączyli do Aziendy od gradobicia zabezpieczają, wiedzą doskonale, jakież zdanie mieć należy o tych pozornych korzyściach przy Zakładzie węgierskim podawanych. Ale ponieważ inni gospodarze, na których Azienda na przyszłość dopiero rachować by chciała, mogliby być podobnie ogłoszonymi w błąd wprowadzeni, przeto zastępcy Zakładu Aziendy uważają to za rzecz obowiązującą, prawdziwie rzucić światło na owe tak wychwalane korzyści.

Co do 1. Wszystkie zakłady działające w Galicji w tym zawodzie, biorą ośmioletni przeciąg czasu za podstawę do wyrachowania płaci się mającej premii, i jakiejś mówiąc, premia wzmaga się w stosunku do gradobiciów, powtarzających się w tem samym miejscu przez raz przynajmniej. Sposób używany przy Aziendzie, że się szkoda niższa od 12tej części wyłącza od wynagrodzenia, nie jest warunkiem ograniczającym zabezpieczających się Publiczności, jakby tu zakład węgierski chciał rozgłosić. Jest on wprowadzony po prostu dla tego tylko, aby ten zakres zabezpieczenia uczynić stronom o tyle przystępniejszym i aby zabezpieczający się nie byli w niebezpieczeństwie, przez zwiększenie się premii w stosunku do mało znaczących wynagrodzeń, w następnych ośmiu latach i że wynagrodzenia odpłacić z lichwą niezad. Przykład najlepiej rzecz wyjaśni.

Zabezpiecza ktoś w pewnym miejscu pszenicę w wartości 12,000 złr. Ponieważ to miejsce w przeciągu ośmiu lat ośmiu żadnego nie doznało gradobicia, wynosi premia po 1/4 proc. 210 złr. Dajmy teraz na to, że ta pocienka zasiana jest na trzech mniej więcej równych łanach, a zatem wartość zabezpieczona każdej parceli wynosiłaby 4,000 złr. Owoż jedną z tych parceli grad poszkodował niżej 12tej, połowym w 13tej części. Azienda w takim razie żadnego niebędzie wynagrodzenia, gdyż tymczasem Zakład węgierski czyni to i płaci po odliczeniu 5 proc. kosztów komisarycznych wynagrodzenie w ilości 298 złr. Lecz jakąż korzyść z tego wynika dla poszkodowanego? To pierwsze wynagrodzenie stawia już owo miejsce dla kategorii miejsce raz już gradem poszkodowanych, a zatem strona poszkodowana w następnych latach ośmiu nie będzie już od zabezpieczającej kwoty 12,000 złr. płacić premię 1/4 proc., jaką przed pierwszym wy-

nagrodzeniem wypadała, ale 2 1/2 proc. t.j. 300 złr., czyli po 90 złr. rocznie więcej, zatem przez 8 lat 720 złr. co znaczy, że wypłaci 427 złr., więcej, niżeli wynosiło wypłacone mu przez Zakład węgierski wynagrodzenie. Zachodzi i raz pytanie: Kto poszkodowanemu daje korzyść, czy Zakład węgierski, który płaci to mało znaczące wynagrodzenie, czy Azienda, która je odmawia? A gdy ostatecznym celem wszystkich zabezpieczających zakładów jest odwetowywać wszelkie szkody stronom zabezpieczonym, musi to być w zachęciarski sposób się wyrażać, że Zakład węgierski pierwszeństwo swe przed Aziendą na tem chce opierać, co na żaden sposób nie może uchodzić jako korzyść dla zabezpieczających się Publiczności. Zresztą żaden ani publiczny ani prywatny nie oszaleł się dotąd głosem naprzeciw temu ograniczeniu przez Aziendę przyjętemu. Dodajmy, że przez czas tak długo letniej działalności Aziendy w tem zakresie nie darył się ani jeden wypadek, aby którykolwiek ze stron zabezpieczających podał do wynagrodzenia szkodę nietylko w 12tej części, ale nawet w 11ej części. Jest to najlepszym dowodem, że takie ograniczenie w niczem się nie sprzeciwia dobru szanownej Publiczności zabezpieczającej się, i że naokończ ograniczenie, które w praktycznym zastosowaniu dla braku podobnego wypadku, ani razu miejsca nie miało, nie może być porachowane na nie korzyść Aziendy.

Co do 2. Główna zasada, kierująca sprawami zabezpieczenia jest ta, że równie jak z jednej strony zabezpieczenie nie może być źródłem zysku, tak z drugiej strony gwarantuje się zabezpieczonemu wynagrodzenie całkowite za każdą szkodę prawdziwą.

Według tej zasady działa i postępuje każdy zakład zabezpieczający, a więc i węgierski. Dla czegoż wynosi się przed Aziendą ten urojeniem pierwszeństwem, że przy szkodach aż do 1/2 części nie bierze w rachunek kosztu żniwa i ułotu? Czyż to pierwszeństwo na tem się zasadza, że Zakład węgierski po wystawieniu wyżej wymienionej zasady uwzględni wszelkie tej zasady konieczności? Wszakże to jest jasne jak słońce, że każdy zakład przyjmujący jaką zasadę, podlegać musi jej wynikom. Jeżeli w razie gradobicia komisja szacująca wielkość szkody na połowę oznaczy, czyż mogą w takim razie iść koszty żniwa i ułotu w rachunek, kiedy strona poszkodowana dla osiągnięcia korzyści z drugiej połowy nieuszkodzonej te same koszty żniwa i ułotu ponosić musi, jak gdyby pole wcale nie było gradobiciem dotknięte? Przeciwnie postępowanie nie zgadzałoby się widocznie z wyżej wymienioną zasadą. Azienda tak jak i Zakład węgierski wynagradza szkody gradobici, nie odciągając kosztu żniwa i ułotu; nawet w tej mierze posuwa się jeszcze dalej, albowiem przy szkodach przechodzących nawet 1/2 części, postępuje jednakowo, uwzględniając kosztu żniwa i ułotu na resztę pola nieuszkodzonego potrzebne. Zakład węgierski natomiast zostaje przy szkodach 1/2 części, a powyżej bierze już kosztu żniwa i ułotu.

Co do 3. Jeżeli zakłady w warunkach swoich postanowiły, że w ramach, gdy możliwym jest jeszcze powtórne obróbenie pola, ma to być uwzględnione przy ułożeniu cyfry wynagrodzenia, opiera się to do na zasadzie wyżej wyrażonej, jako zakład zabezpieczający, nie powinien być nigdy źródłem zysku. A przecież byłoby to oczywistym zyskiem, gdyby wynagrodzenie wypłacano, nie uwzględniając zupełnie powtórne obróbenie pola. Ale ponieważ takie obróbenie wówczas dopiero wchodziło w rachunek, gdy na to pozwalały stosunki ekonomiczne, przeto zawsze stanowiący głos mają zabezpieczony, jako ten, który wie najlepiej, co mu w jego gospodarstwie jest najkorzystniejszem, nie działa się zatem ze strony zakładu żadna krzywda, jeżeli przystającemu do poszkodowanemu powtórne obróbenie bruno w rachunek.

Takie wszelkie wypadki były nader rzadkie, a zakłady zabezpieczające ostatnimi czasy przestały nawet używać tego warunku. Aby jednakże na przyszłość odpowiedzieć na wszelkie podobnego rodzaju zarzuty ze strony teraźniejszego współwzrostu Zakładu węgierskiego, dla wszelkiego innego późniejszego współwzrostu; a zarazem, aby zaspokoić w tej mierze szanowną Publiczność, oświadcza się niniejszem niżej podpisaną Repräsentacja w imieniu Aziendy, że odtąd wszelkie gradobicia obrachowane i wynagrodzone będą bez uwzględnienia powtórne obróbenie pola gradem uszkodzonego.

Z tego co tu przytoczyliśmy, raczy teraz szanowna Publiczność wyrozumieć, jako korzyści urojone i stąd wyprawdane pierwszeństwo przed Aziendą, a jakiem się Zakład węgierski wychwala, nie istnieją na prawdę. Że przeciwnie Azienda to zasłużyła sobie na powszechne uznanie, którego dziś używa i chciałaby nadal zachować, przez aluzność warunków swoich, przez postępowanie swoje uwzględniające zawsze dobro i korzyść zabezpieczających się stron, i nareszcie przez tyloletnią działalność w kraju naszym. Że nareszcie Azienda jest tym zakładem, któremu w dziennikach tutejszych, mianowicie w artykułach w krakowskim „Czasie“ Nr. 138 i w „Przeglądzie politycznym powszechnym“ Nr. 22 z 1858 r., wyluszczonej praktycznie i krytycznie wpływ warunków zabezpieczenia tutejszych, towarzystw na stosunki gospodarskie kraju naszego, to sprawiedliwość oddano, na którą sobie zasłużył.

(587-2-3)

Od Repräsentacyi  
dla Galicji, Krakowa i Bukowiny

ok. uprzyw. Towarzystwa.  
„AZIENDA ASSICURATRICE“  
W TRZYŚCIE.

I. Sekretarz (w zastępstwie):  
Franciszek Bräjer.

II. Sekretarz:  
Dionizy Siemkiewicz.

Najwytworniejsza i nieszkodliwa  
cesarsko-francuzkim patentem  
przez Urząd Zdrowia w Paryżu uwieczniona

## WODA BERGERA (EAU BERGER)

pod nazwą:  
płyn zmienny

do farbowania włosów, wosów i faworytów w różnych odcieniach,

w jednej chwili i bez pomocy obcej osoby.

Środek ten przewyższa wszystkie inne wynalazki w tej mierze poczynione, farbuje bowiem włosy lub rude włosy do woli na kolor jasny, szary, brązowy, ciemny i czarny. Woda Bergera nie drażni bynajmniej skóry, ani powłok włosów, ale owszem działa jej ujęcie sprawiwszy głębię porost włosów, według świadectwa najszlachetniejszych chemików paryskich i londyńskich, którzy temu płynowi jednomyślnie i pochwałą przyznali to odznaczające zaletę. Główny skład na całą Austrię i Polskę utrzymuje Karol Hermann w Krakowie. Cena 1 go pudła 2 złr. 2 szacowniczymi 2 złr. 4 nkr. 20 w srebrze, lub banknotach według kursu.

Opisy sposobu używania po francusku, po niemiecku i po polsku dodają się bezpłatnie.

Włosy jeden raz tylko z wodą utarbowane, nie muszą nigdy więcej koloru im nadanego. Zamawiający raczą oznaczyć kolor farbowania włosów.

## Pierwsze węgierskie Towarzystwo powszechnych ubezpieczeń w Peszcie rozciąga ubezpieczenia od

## GRADOBICIA na Galicję W. Ks. Krakowskie i Bukowinę

co niniejszem jeneralna agencja do publicznej wiadomości podaje.

Spodziewamy się, że strony zabezpieczające się mające ocenią łaskawie korzystne warunki ubezpieczenia, a mianowicie przyjętą zasadę całkowitego wynagrodzenia tak największej jak i najmniejszej szkody.

Mamy zarazem zaszczyt zawiadomić szanownych Członków tutejszego krajowego Towarzystwa wzajemnych ubezpieczeń od ognia, iż w skutek umowy zawartej z Dyrektora Towarzystwa krajowego panowie agencji tegoż Zakładu przyjmować będą wnioski na ubezpieczenia od gradobicia, które podpisana agencja odbierać, za takowe poręczać, tudzież na podstawie tychże police ubezpieczenia wystawiać będzie.

Żądane programy, druki i objaśnienia stronom chcącym się ubezpieczyć, udzielane będą bezpłatnie i najchętniej w biurze jeneralnej agencji, jako też przez agentów obwodów Towarzystw.

### Jeneralna Agencja

Juliusz Gablenz, Antoni Boskonics, Sekretarz.

Lwów w kwietniu 1861.

Mieczysław Darowski, Likwidator.

Główna zaś Agencja w Krakowie u Józefa Riedla.

## Obwieszczenie Licytacji.

Dyrekcja dóbr w Izdebniku podaje do publicznej wiadomości, iż na dniu 19 i 20 Czerwca r. b. przed południem, odbędzie się w Izdebniku licytacja za pomocą ofert pisemnych, w celu wydzierżawienia następujących folwarków na przeciąg lat sześciu, a to od 24 Czerwca 1862 r. zaczawszy, a mianowicie:

na dniu 19 Czerwca r. b.			
1. MYŚLENICE	ornego pola 132 mórg	—	lak 18 mórg — pastwisk 42 mórg
2. STRÓŻA	„ „ 60 „	—	„ 15 „ — „ 10 „
3. PCIM.	„ „ 76 „	—	„ 13 „ — „ 40 „

zaś na dniu 20 Czerwca 1861			
1. LANCKORONA	„ „ 96 „	—	„ 6 „ — „ 3 „
2. HARBUTOWICE z PALCZA	„ „ 280 „	—	„ 8 „ — „ 24 „
3. ZAKRZÓW	„ „ 371 „	—	„ 53 „ — „ 16 „
4. JASZENICA	„ „ 48 „	—	„ 1,324 kw. — „ 5 m. 1173 „

Chęć wydzierżawienia mający mogą w zwykłych godzinach urzędowych bliższe warunki licytacji w Biurze gospodarczym w Izdebniku przejrzeć.

Izdebnik dnia 23 Maja 1861 r. (598-3-6)

## KAPIELE SOLNE W NAUHEIM pod Frankfurtem nad Menem.

Solne źródła Nauheimskie, obfitujące w węglan, które już tak znaczną słynność uzyskały używają się do kuracyj tak do picia jakoteż i do kąpania.

Obydwa źródła do picia „Kurbrunnen“ i „Salzbrunnen“ obok pięknej nowo wybudowanej Sali do picia położone z temperaturą 17° R. wyszczególniają się czystością, mając swój przyjemny smak i obfitość zawartego w nich gazu.

Źródło „Kurbrunnen“ sprawuje lekse, „Salzbrunnen“ mocniejsze rozwołnienie. Pierwsze źródło i słusznie bywa na równi stawiane ze źródłem w Kissingen „Ragotzy“. — Wspaniałe 3 źródła kąpielne, wszędzie słynne „Nauheimer Sprudel“ z temperaturą 29, 27 i 23° R. naturalnego ciepła, zawierające 4% soli i wielką obfitość węglanu, bywają używane nie tylko do kąpiei lecz oraz i tuszów wszelkiego rodzaju, i dostarczają tak obfity materiał do tuszów węglanych, jaki się nie tak łatwo w innych źródłach znajduje. Przez urządzenie źródłociągów i łazienek, podana jest sposobność nigdzie indziej w Niemczech nie znajdującą się, że naturalne ciepło kąpiei można zmodyfikować od 22° do 29° R.

Tak źródła do picia, jak i źródła kąpielne okazują się bardzo skuteczne i we wszelkich kształtach skrofui, szczególnie w skroficznych wyrzutach skóry i liszajach, w skroficznych wrzodach i cierpieniach w kościach; w cierpieniach reumatycznych i podagrze; w chronicznych słabościach brzucha, cierpieniach hemoroidalnych, niebezpiecznym wroby i śledziony; cierpieniach macicy, niepłodności, cierpieniach nerwowych wszelkiego rodzaju; nakoniec zastarzałych syfilitycznych afekcjach.

Nauheim łączy ze skutecznością swoich wód oraz wszelkie przyjemności, jakie tylko najpierwsze kąpiele reński doliny udzielić mogą. Prowizoryczna Sala kuracyjna, sale konwersacyjne, balowe, koncertowe, czytelnia i jadalnia, zgromadzą codziennie najdobarowsze Towarzystwo. Orkiestra składająca się ze słynnych muzyków pod rekcją kapelmistrza Edmunda Neumann grywa rano przy źródłach a wieczór w ogrodach sali kuracyjnej, zaś podczas całej pory kąpielowej bywają dawane bez przerwy bale i koncerty. Hotele również dostarczają gościom tak table d'hôte, jakoteż restauracye za kartą.

## Kąpiele otwarte od 1 Kwietnia.

Nauheim połączone jest z Frankfurtem koleją żelazną i oddalone od tego miasta 55 minut.

(484-7-12)

## W Zakładzie wychowawczym dla Panien

zostających pod zarządem  
Betty i Margi Fröhlich  
w WIEDNIU „Stadt Franciskanerplatz“ Nro 911,  
zaczyna się przysłać kurs dnia 24 Maja r. b. trwać będzie od 1 Lipca począwszy dalej na wsi w Helenenthal pod Badenem przy Wiedniu.

Przyjmowanie Uczennic na całkowitą pensję może nastąpić przez cały rok, i warunki przyjęcia, jak niemniej cały plan nauki mogą być powzięte z drukowanych programów, które się każdemu na żądanie bezpłatnie przesyłają. Szczególniej nadmienić tutaj należy, że obok ogólnego wykształcenia szkolnego i umiętnego, oraz wszelkie staranie dolożone będzie do gruntownej nauki języków francuzkiego, angielskiego i włoskiego, w ogólności, że każdej uczennicy podana będzie sposobność do wykształcenia się w swej mowie ojczystej.



**WYSCIGI KONNE,**

na arenie lwowskiej, odbędą się w porządku następującym:

**17 Czerwca 1861.****BIEG I.**

o nagrodę Towarzystwa zhr. 800 a. w.

Konie 3letnie wszelkiego rodzaju w kraju urodzone — meta 600 sążni — waga 90 funt. — klacze 3 funt. mniej — wkładka 100 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek. Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG II.**

o nagrodę Towarzystwa zhr. 800 a. w.

Konie 3, 4, 5, 6letnie czystej krwi orientalne, także konie pochodzenia orientального w kraju urodzone — meta 1500 sążni — waga 3letnie 90 — 4letnie 150 — 5letnie 111 — starsze 114 funt. — klacze 3 funt. mniej — wkładka 80 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę.

W tym biegu brać udział mogą konie pochodzenia orientального, które najmniej o dwa pokolenia wstecz, tak ze strony matki i ojca, przymieszanie krwi angielskiej nie wykazują. Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek. Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG III.**

o nagrodę cesarską II klasy 300 c. k. a. dukatów.

Konie w Galicji, okręgu krakowskim i na Bukowinie urodzone i chowane — meta 2½ mil ang. — wkładka 105 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę wkładek — waga 3letnie 90 — 4letnie 105 — 5letnie 111 — starsze 114 funt.; — za granicą urodzone, t. j. żrebięta przybyłe do tych krajów w żywocie matki, o 3 funt. więcej — klacze 3 funt. mniej, — koń, który raz otrzymał taką nagrodę, nosi 4 funt. więcej — gdy już dwa razy, 6 funt. — trzy lub więcej razy, 8 funt. wagi więcej.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek. Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG IV.**

o nagrodę cesarską 90 c. k. a. dukatów.

Konie w Galicji, okręgu krakowskim i na Bukowinie urodzone — od 4 do 7 lat — miary nie mniej 14. 3 cali — chowu włościan, oficyalistów prywatnych i posiadaczy mniejszych gospodarstw ziemskich — lub najmniej od 6 miesięcy jako własne w ich posiadaniu zostające, nietrenowane — meta 400 sążni — jeździec krajowy — waga własna — wkładka 10 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę wkładek.

Pierwszy koń otrzyma 60 dukatów nagrody i połowę wkładek, drugi 20 dukatów i drugą połowę wkładek, trzeci 10 dukatów. Zwycięzca na żądanie komisji winien być oddany w przeciągu 24 godzin za cenę zhr. 200 a. w.

Czas zapisu i mianowania 24 godzin przed ruszeniem z miejsca.

Urodzenie lub ostatnie posiadanie stosownie do położonego warunku, wierzycielnym poświadczaniem zwierzchności miejscowej udowodnić należy. — Cztery konie czterech właścicieli, lub niema biegu.

**19. Czerwca 1861.****BIEG I.**

o nagrodę Towarzystwa zhr. 800 a. w.

Konie krajowe pół krwi, z przypuszczeniem czystej krwi orientalne, 4, 5 i 6letnie — meta 100 sążni — waga 4letnie 105 — 5letnie 111 — 6letnie 114 funt. — klacze 3 funt. mniej — koń, który raz otrzymał nagrodę na arenie lwowskiej, nosi 4 funt. — gdy już dwa razy, 6 funt. — trzy lub więcej razy, 8 funt. wagi więcej — wkładka 70 zhr. a. w. — wycofanie 40 zhr.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek. Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG II.**

o nagrodę cesarską 300 c. k. a. dukatów.

Konie czystej krwi orientalne (Vollblut), także konie pochodzenia orientального każdego rodzaju — meta 2½ mil ang. — wkładka 52 zhr. 50 cent. a. w. — wycofanie traci połowę wkładek — waga 4letnie 105 — 5letnie 111 — starsze 114 funt. — wszystkie konie w państwie austriackim urodzone i hodowane, czystej krwi orientalne, 5 funt. mniej — klacze 3 funt. mniej.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek.

Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG III.**

o nagrodę cesarską 10. c. k. a. dukatów.

Konie włościan każdego wieku, miary nie niższej jak 14tej, własnego chowu, lub najmniej od 6 miesięcy w posiadaniu — meta 250 sążni — waga własna — bez wkładek.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę 7 dukatów, drugi 3 dukaty.

Mianowanie na placu godzina przed ruszeniem z miejsca.

Urodzenie lub ostatnie posiadanie wierzycielnym poświadczaniem zwierzchności miejscowej udowodnić należy.

**BIEG IV.****Produce-Stakes.**

Z propozycji J. O. Adama księcia Sapiehy,

o wkładki po 100 c. k. a. dukatów od konia.

Konie w Galicji urodzone w roku 1857 — meta 2000 sążni — podwójne zwycięstwo w dwóch po sobie następujących dniach — wkładka 100 c. k. austr. dukatów — cofnięcie 25 dukatów — konie pełnej krwi angielskiej o 5 funt. wagi więcej — jeździec każdego narodu przypuszczony.

Mianowanie koni do 1 Lipca 1858

Adam ks. Sapieha mianował 1 konia.

podpisał

Włodzimierz hr. Baworowski 1 „

Władysław hr. Rozwadowski „

Wolański Erazm mianował 1 „

Mysłowski Antoni „ 2 „

Cielecki Alfred „ 1 „

**BIEG V.**

o nagrodę Towarzystwa honorową w wartości zhr. 400 a. w.

**STEEPLE-CHASE.**

meta 1000 sążni — 4 bariery 3 stopy wysokie — wkładka 30 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę — waga własna — cztery konie lub niema biegu — w tym biegu panowie jeździec mogą.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i wkładki, drugi ściąga swoją stawkę.

Czas zapisu i mianowania 24 godzin przed ruszeniem z miejsca.

**21. Czerwca 1861.****BIEG I.****Sweep-Stakes.**

Z propozycji Wgo Wolańskiego Erazma.

Klacje w roku 1858 na kontynencie urodzone — meta 600 sążni — waga 90 funt. — wkładka 100 zhr. a. w. — wycofanie 100 zhr. — jeździec do woli — klacze nie w Galicji urodzone o 5 funt. więcej.

Wolański Erazm mianował 1 konia.

Władysław Hr. Dzieduszycki mianował 1 konia.

**BIEG II.**

o nagrodę cesarską I klasy 500 c. k. a. dukatów.

Konie 4letnie i starsze, każdego kraju — meta 3½ mil. angl. — wkładka 240 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę wkładek — waga 4letnia 105 — 5letnie 111 — starsze 114 funt. — konie w państwie austriackim urodzone 5 funt. ulgi z ciężaru — klacze 3 funt. mniej — koń, który raz otrzymał taką nagrodę, nosi 4 funt. więcej — gdy już dwa razy, 6 funt. — trzy lub więcej razy 8 funt. wagi więcej.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek.

Czas zapisu i mianowania włącznie 15 Maja 1861.

**BIEG III.****Handicap.**

o nagrodę Towarzystwa zhr. 1000 a. w.

Knie wszelkiego rodzaju i wieku — meta 1000 sążni — wkładka 50 zhr. a. w. — wycofanie traci połowę.

Czas zapisu i mianowania 24 godzin przed biegiem — konieczne uzgodnienie konia osadzić i stóso-

wagę oznaczyć (Handicap) 12 godzin przed ruszeniem z miejsca.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i połowę wkładek, drugi, drugą połowę wkładek.

Mianować cztery konie czterech właścicieli, lub niema biegu.

W Drukarni „CZASU.”

**IV.****Handicap.**

Z propozycji Wgo Tyburcego Olszewskiego dla zwyciężonych koni w roku 1861 na arenie lwowskiej. Puszczać konia do któregośkolwiek biegu w roku 1861 płaci od tegoż osobno 25 zhr. a. w., z czego się zbiera nagroda — meta 1000 sążni — mianować 24 godzin przed biegiem — waga w dzień biegu o 12 godzinie w południe w kancelaryi kursowej oznajmiona będzie — wkładka za konia, od którego 25 zhr. przy podpisie poprzednim złożono, wynosić ma po 10 zhr. a. w. — wycofanie 15 zhr. a. w. — wkładka od konia, od którego poprzednio 25 zhr. nie złożono, 80 zhr. a. w. — wycofanie 40 zhr. a. w. — koń przez zwycięstwo wykluczony, płaci od wycofania zhr. 15. — bieg odbędzie się dnia ostatniego wyścigów.

Pierwszy koń otrzyma nagrodę i pół wkładek — drugi, drugą połowę wkładek.

**Od wydziału Towarzystwa ku podniesieniu chowu koni.**

Z czasem zaczęto i u nas poświęcać pielęgnowaniu zębów ową staranność, na jaką w tak wysokim stopniu zasługują, ażeby się od cierpień i nieprzyjemności ochronić. Żaden ból nie jest dokuczliwym, jak ból zębów; nawet i piękna Helena z brzydkimi zębami i w skutek tego z nieprzyjemnym odorem ust, niebyleby znalazła starającego się o jej rękę, a ów w historii znany minister, którego młody książę do władzy przyszedłszy, na stan spoczynku oddał, ponieważ wielkiej nieprzyjemności z powodu niedźwiołowych zębów sędziwego męża stanu doznał, niebyleby umarł z rozdarciem sercem. Nigdy zatem nie da się zastósować tak słusznie sens: „principi obsta sero medicina paratur”, jak do zębów, który to sens oddaliśmy najlepiej przysłowiem naszym: „stawiaj groblę póki woda mała.” — Przy najmniejszem powstaniu jakiego bólu zębów używaj zaem

**POPPA ANATERYNOWĄ WODĘ DO UST,**

a zastrzeżesz się przed wszelkimi szkodliwymi skutkami, jakie zaniedbanie obowiązków ku swej własnej osobie tak często za sobą pociąga. „Uważać na siebie” jest pierwszą regułą, jeżeli kto w ogólności chce zdrowym pozostać; szczególnież zaś dotyczy się to zębów. Wszystkie słabości bywają więcej uwzględnione jak ból zębów, przecież jest on nietylko najdogliwszą słabością, ponieważ często przesłania osobę, jak długo żyje, lecz oraz najniebezpieczniejszą. Zwykle zwraca się uwagę na to, jak ważną rolę zęby w naszej historii słabości odgrywają, aż wtedy gdy mocno boleć zaczynają i je wyrwać trzeba. Wtedy zaś już jest za późno wtedy może pomódz tylko radykalny środek, żeby zębów z korzeniem wywalić.

Chociaż wprawdzie Poppa Anaterynowa woda do ust znajduje się w używaniu w każdym znacznym domu, uważamy przecież za potrzebne na jej skuteczność zwrócić uwagę i tych którzy ją dotąd nieznają.

Jest ona najdoskonalszym środkiem zachowania zębów zdrowo, zastrzeżenia ich od bólu, oraz nawet w przypadku rzeczywistego bólu, do zapobieżenia wzmaganiu się bólu. Służy do czyszczenia zębów w ogólności, nawet w tych wypadkach, gdzie się osad na zębach formować zaczyna: wraca zębom ich piękny naturalny kolor, okazuje się niemniej skuteczną w utrzymaniu w czystości sztucznych zębów, łagodzi ból dziurawych lub nakruszonych zębów i leczy w początkach trupienie zębów; goi nadbrzmiałe dziąsła, umacnia kiwające się zęby i jest pewnym środkiem leczącym krwią zachodzące dziąsła. Również skutkuje przeciw gniciu dziąseł, w bolesnych reumatycznych, jest koniecznie nieodzownym środkiem do udzielania ustom przyjemnego odoru oddechu, oraz do wydalania już istniejącego nieprzyjemnego oddechu.

Skuteczność, jaką się woda Anaterynowa pana Poppa szczerzyć może, dowodzi nietylko jej ogólna wziętość jako środka leczącego, lecz oraz najpoehlebniejsze listy które w ppł. zreczy w wielu stron otrzymał. Znajdziemy między niemi świadectwa księżnej Esterhazy, hrabiny Fries, hrabiego Fürstenberg, barona Pereira, doktorów Oppolzer, Haller, Brants, kawalera Schäffer, itd.

Skład tej wody Anaterynowej do ust znajduje się w Wiedniu w znaczniejszych aptekach, na prowincji zaś we wszystkich większych miastach, mianowicie w Galicji utrzymują ją:

**w KRAKOWIE:** p. Tomasz Górecki, p. Józef Jahn i p. Leon Feintuch. **w LWOWIE:** p. Bierzecki, p. P. Mikolasch, p. Laneri i p. p. Tomanek aptekarze; — p. H. Hofmann, p. Bonifacy Stiller i p. Józef Klein kupcy.

w Andrychowie p. H. Unger.

w Bełzie p. Hymak apt.

w Białym p. Schaffran.

w Białym p. Stanko aptekarz.

w Bochni p. p. Niedzielski.

w Bobrowie p. Jak Zarzecz.

w Brodach p. apt. Deckert.

w Buczaczu p. Czerwinski.

w Brzeżanach p. B. Fastenhecht i p. Zmi-

kowski aptekarz.

w Czerwonem p. Różański, p. Zacha-

rysiwicz p. p. Schall.

w Drohobyczu p. Klaskowski.

w Dydlowie p. Koniecki.

w Demblu p. apt. Herzog.

w Dobromilu p. A. Kretowski.

w Grybowie p. A. Muszyński.

w Jarosławiu p. Ign. Baján.

w Kołomyi p. H. Lado.

w Krynicy p. M. Nitribitt apt.

w Lublanach p. Jan Glatz.

w Lutowskich p. M. Koniecki.

w Monasterkach p. Lipchütz.

w Przemyslu p. Machalski i p. Gajdetsch-

ka i Syn.

w Przemyśle p. apt. Janiszewski.

w Przemyslu p. Wiaternitz.

w Radawie p. Teichmann.

w Rozwadowie p. K. Marecki.

w Rzeszowie p. Ig. Schaitter.

w Samborze p. apt. Kriegerseisen i p. Ro-

senheim.

w Sanoku p. Jaklisch.

w Strzynie p. apt. Sidorowicz.

w Stanisławowie p. A. Tomanek i spółka.

w Tarnopolu p. Latinek i p. A. Morawets.

w Tarnopolu p. J. Jahn i p. Milikowski.

w Tarnopolu p. J. Jahn i p. Milikowski.

w Wadowicach p. Folin.

w Zaleszczykach p. Kodrębski i spółka.

w Złoczowie p. Gottwald.

**MAGDEBURSKIE TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIA****od Gradobicia**

ma zaszczyt podać do wiadomości publicznej w Królestwie Polskim, że na mocy udzielonego sobie upoważnienia Dyrekcyi Ubezpieczeń, rozwinięty już w r. 1857 działalność swoją w tym kraju, ku powszechnemu osób ubezpieczonych zadowoleniu, w r. b. również podejmuje się ubezpieczenia:

**wszelkiego rodzaju ziemiopłodów,****OD KŁESKI GRADOBICIA**

tak często niszczącej bezpowrotnie plony całych okolic, owoc krwawej pracy i najpiękniejszą nadzieję rolnika. Magdeburgskie Towarzystwo ufundowane z kapitałem zakładowym

**Ośmnastu Milionów Złotych**

czynność swoją rozgałęziło we wszystkich krajach Związku Niemieckiego, Szwajcaryi, Holandyi, a wynagrodzenia za szkody przez gradobicia zrządzone ustanawia według zasad najliberalniejszych i bezzwłocznie takowe poszkodowanym wypłaca, jakoż nigdy na żadne z tego powodu spory ze swymi ubezpieczonymi wystawionem niebyło.

Za rękojmię wypłacalności Magdeburgskiego Towarzystwa służy z resztą nietylko sam wspomniany kapitał zakładowy, lecz zarazem układ wzajemnego ubezpieczenia, zawarty ze wszystkimi podobnego rodzaju Zakładami w kraju i zagranicą, skutkiem którego w razie wydarzonej na większych przestrzeniach kłeski, rzeczywista strata w części tylko dotyka ubezpieczające Towarzystwo.

Rozprzestrzeniając zaś obecnie na szerszą skalę działalność swoją w tym także kraju, Magdeburgskie Towarzystwo postępuje w duchu głównej zasady wszystkich stowarzyszeń assekuracyjnych, mocą której straty jednej miejscowości, według rachunku prawdopodobieństwa pokrywać się winny spodziewanemi zyskami z drugiej i nawzajem.

Najważniejszy do tego rozprzestrzenia środka uznano Magdeburgskie Towarzystwo w ułożeniu jak najprzystępniejszych warunków i w u-stanowieniu najpewniejszych danych przy dochodzeniu wysokości strat przez gradobicia zrządzoanych, jakoż warunki te w r. 1860 znakomicie już ułatwiły, nie tylko owe dochodzenie na pewnych i wysoką słusznością nacechowanych oparto zasadach, niemniej uprosiło w każdym powiecie i okręgu najcelniejszych i powszechnego szacunku używających obywateli ziemskich, pod kierunkiem i za współdziałaniem których, oszacowanie szkód w razie wydarzonej kłeski obędzie się. Oprócz tego przez całą porę pozostawiania plonów na roli, obecnym będzie i na każde wołanie przybyć gotowym, oddzielny reprezentant Magdeburgskiego Towarzystwa, który sam zaszczytnie znany gospodarz wiejski, wszelkim odno-szącym się do tego czynnościom przewodniczyć będzie podług zasad najściślejszej słuszności.

W końcu Towarzystwo ma honor donieść, że swemi agentami jeneralnemi ustanowiło:

**W Krakowie Dom Handlowy Antoni Hoelcel.****W Warszawie Dom Handlowy Kronenberg, Nelkenbaum i Spółka.****Nazwiska i miejsce zamieszkania Agentów specjalnych są:****W Gubernii Warszawskiej:**

w Warszawie	p. Kronenberg, i Nelkenbaum, i Spółka,
„ do	„ Dr. Fr. Betzhold
„ do	„ Teodor Hertz
„ Mińsk	„ Jakowicki
„ Łódź	„ H. Barthels
„ Łęczyca	„ Dionizy Fürst
„ Kutnie	„ S. Galewski
„ Włocławku	„ H. D. Bock.
„ „	„ M. Lewiński
„ Nieszwie	„ Leon Buksakowski
„ Krosnowicach	„ Roman Dutkiewicz
„ Kalisz	„ G. Ehle i Comp.
„ Hermanowie	„ Edgard Hoffmann
„ Łowicz	„ Ignacy Sczyński
„ Koninie	„ Karol Ginter
„ Kole	„ Florian Niedumalski
„ Sieradzu	„ J. W. Wolkowicz
„ Wielun	„ J. Cohn

w Częstochowie „ D. Neufeld

w Piotrkowie „ A. Frydrych jun.

w Rawie „ Olszewski

**W Gubernii Płockiej:**

w Płocku „ P. Jan Gutekunst

w Pułtusku „ Rosin

w Pławach „ St. Niedziałkowski

w Przasnyszu „ Karol Jeromin

**W Gubernii Augustowskiej:**

w Augustowie „ P. Fijałkowski

w Sejnie „ W. Stoerner

w Suwałkach „ B. Drewes

w Kallwary „ S. Bonasz

w Marjampolu „ Michał Zabłocki

**W Gubernii Radomskiej:**

w Radomiu „ P. Ostachiewicz

w Działoszykach „ D. Słomnicki

**Zakład kuracji wodą****i gymnastyką w Kisielce**

otwarty

jest przez całą zimę równie jak i w lecie.

Zakład ten w krótkim czasie zyskał wieloma pomyślnymi kuracjami ogłos w kraju, który i nadal podpisany starac się będzie podnieść i stwierdzić pracą ciągłą i usilowaniami utrzymywania tego zakładu na równi z nauką o hydropatii tak szybko się obecnie rozwijającą.

Franciszek Medwey.

w Kisielce.

**Prawdziwy śniegogórski****ULOPEK ZIOŁOWY**

ogólnie lubiany i bardzo przyjemny do zżywania na grype, chrypkę, kaszel, ból szyi, zaflegmienie, ogólnie we wszelkich słabościach piersi i płuc, jako bardzo skuteczny środek łagodzący, jest w następujących Handlach i Aptekach zawsze świeży do nabycia:

**w Krakowie:** w aptece p. ALEKSANDROWICZA.

w Łwowie: w aptece „pod złotą Gwiazdą“

p. Piotra Mikolascha;

w Bochni u p. A. Kasprzykiewicza — w Brodach u p. Kosińskiego apt. — w Brzeżanach w aptece p. Zimkowskiego — w Buczaczu u p. Pfeiffra apt. — w Demblu u p. F. Herzoga — w Gorlicach u p. Walerego Rogawskiego apt. — w Myślenicach u p. M. Jowczyńskiego — w Nowym Targu u p. L. Kamińskiego — w Przemyslu u p. F. Gaidetschka i Syna — w Rozwadowie u p. Mareckiego — w Rzeszowie u p. Schaittera — w Samborze u p. Kriegerseisen — w Stanisławowie u p. Tomanaka — w Strzynie u p. Sidorowicza — w Tarnopolu u p. Buchneta — w Tarnowie u p. Sidorowicza apt. — w Zaleszczykach u p. Kodrębskiego — w Złoczowie u p. Petescha.

Cena flaszki wraz z instrukcją użycia 1 zhr. 26 c.

Również można w tychże samych składach otrzymać:

Dra Schmida

**Plaster na Odgniotki,**

Cena pudełka 23 kr. w. a.

**Ekstrakt nerwowy**

Dra Behra,

do wzmocnienia nerwów i zasilenia ciała. Flaszka 70 cent.

**Prawdziwy lekarski tran z wątroby miętusowej**

na skrofule, wyrzuty skóry i t. p. słabości.

Proszeek lecający dla bydła arabski i azjatycki

**Helungkianka,**